

JAHRBUCH DER KUNSTHISTORISCHEN SAMMLUNGEN
DES ALLERHÖCHSTEN KAISERHAUSES, BAND XXVII, HEFT 6.

ALBRECHT DÜRERS FECHTBUCH

VON

FRIEDRICH DÖRNHÖFFER.

MIT 78 TAFELN UND 157 TEXTABBILDUNGEN.

DIGITIZED BY
MICHAEL CHIDESTER
WWW.WIKTENAUER.COM

WIEN. 1910. LEIPZIG.

F. TEMPSKY. G. FREYTAG.



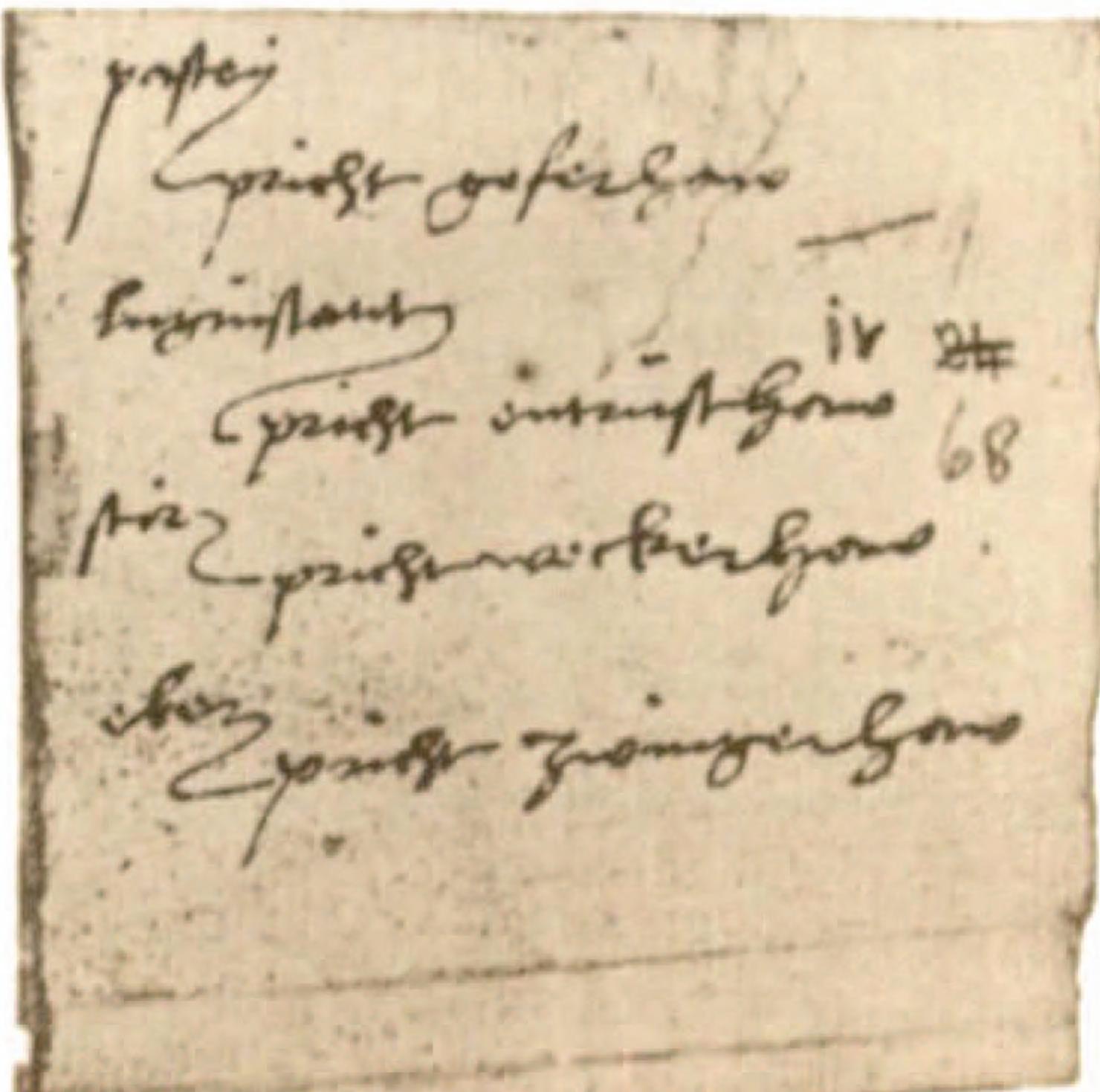
1512

11 -

FD

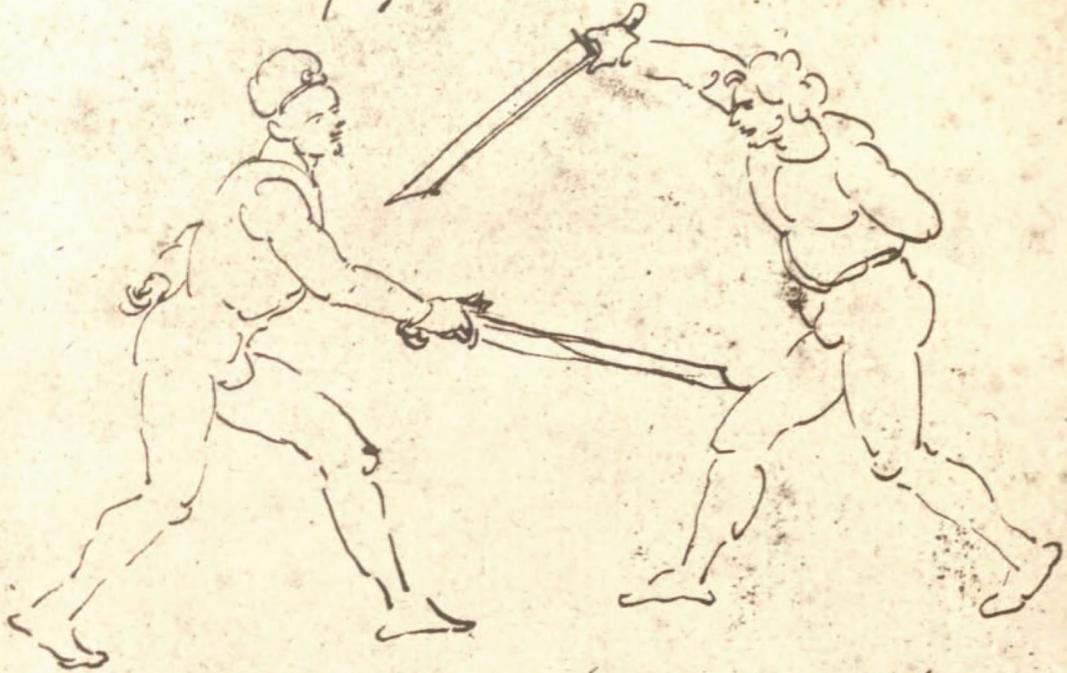
14

It. Dr. fir man of hettig pike found by for hirre by
Dinckli may fish by knyphove dñe ist² Dvni² thist² fall
Land found by for her or yngre dñe ist²



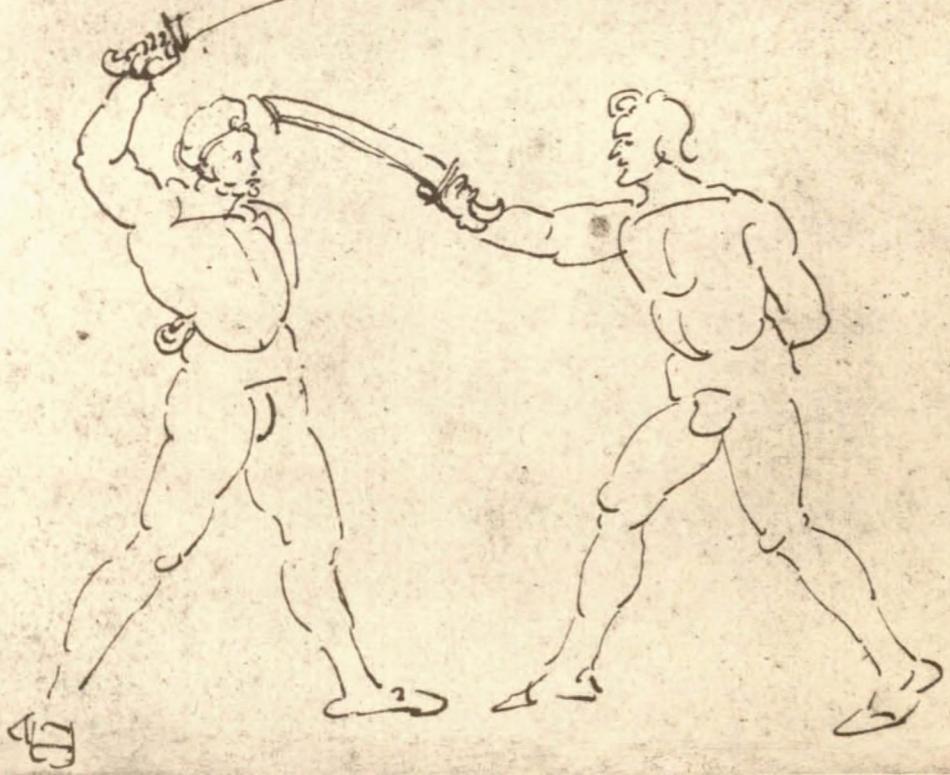
tiger ride posse

of fakir & his son



Dz tiger hognishan

/ entzighan yt/sis yung

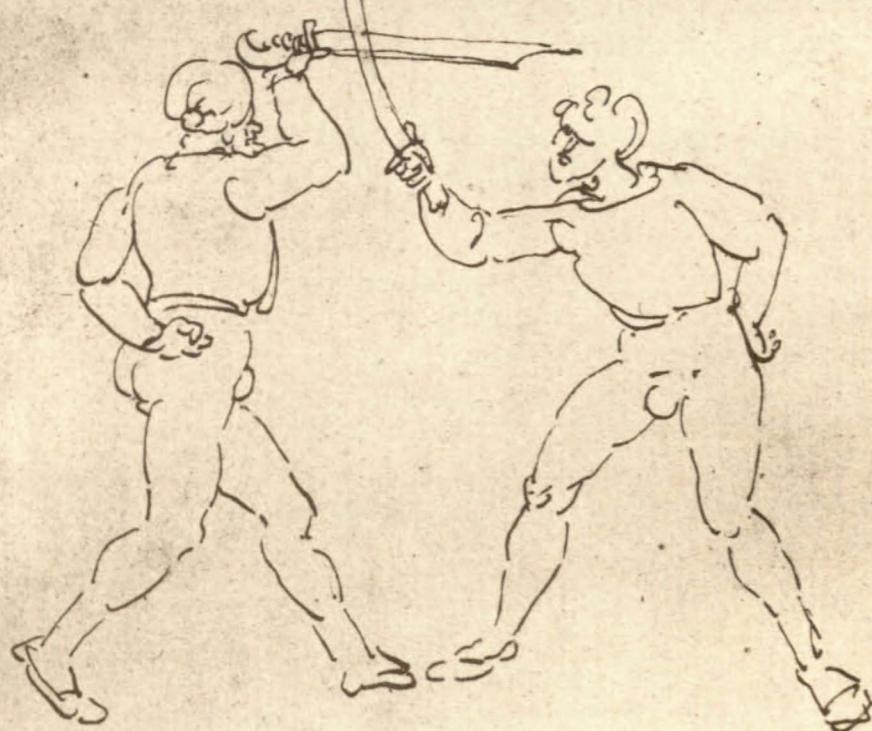


lyer my aber

Gos de zuinger ist sein zwang



De eiger my sic / Der zweck der gos ist sein zwang



ÓΠΛΟΔΙΔΑΣΚΑΛÍΑ
SIVE
ARMORVM TRACTANDORVM
MEDITATIO



ALBERTI DVRERI.

. ANNO .

.C.I.C.I.XII.

Item do du mit einem ringst du Land eines
 laugen armen, do Iaumel das dein wachtet,
 arm aufwendig sagst, und das hinkes in
 aufwendig, sagst an dan einen fuß für so
 brich arm nicht dan arm das sagst
 dan fuß sagst, und zurück ist dan
 fuß auf, und legt um mit dar andar
 hand du hilf, und hab in hoch auf,
 und tritt mit einem Fuß ihm aufwendig
 hin das einen fuß, und tritt es ist
 zu mits, als da gemacht sagst. Das
 sagst du landen saittan.





Man kann mir die das füß anhaben
will, so zuhöre in hundertfünf und zwanzig
insdaviles von dir und los in mit das
hand an das häupt, jenes d' alß hier
gewählt sehet, d. g. z. b. s. auch
magst du das sonst standen mit hand
abstoßen oder anstrecken, und wenn
du wollest und es mög gefast auf das
ende.

Gefangen nereste

Endlich, so du nimm geworffn, und züppell braucht, so kümmer ihm zwipfam
bands brüg, auf sein gnechte, daß ihn bands hand, oder die gungel, trüchel
hat allmuthalben ihm wüten, so behalst du ihn.

BRÜCH. Hast du icthen vawältigt, und sondern geworffn, hab rülande gunt
mcht, das der daun haud mit vanglossen, sondern lege ihm glaub mit nimmer
haud in angest, den vannen handens hifin, die aue manchingar handen
du eingewöl, grünft also stremles mit der andern haud, soß ihu stocchles
nobn zur bloßen, stremles nimm pfunkhal, der dir ein ludigist, grüfa ihm ge-
nu gnißan zu nimmer well
wagst du in wudir
bringen.



Schwechsterchse

Augenst du sain bado arm, so ar demn gegründet und gesetzet, so gern ich
gern dich in die schenke, Judas verwohlt sinnen droff unter dem
kinder acht' nicht, obgleich damit demn künig baign füre, gering in glanz



Brüder, Judas so du dich erret:
fallest, ewig sain füngfünft
kinder am pfandegel, mit dauer
kinder handt, treibes oben
mit dauer nachten handt
sain kindern arm, und nicht
dem heppf an sain lege
brüder, so fallest du igu.

ALBRECHT DÜRERS FECHTBUCH

(TAFELN)



176 So lass uns eine einzige gute hand einsetzen
denn sonst werden die Deutschen das nicht ausmachen
durch Menschen wie sind die Leute in Deutschland
die es den anderen für falsch hielten und so weiter
Denn wenn sie gegen Deut. fahrt fahrt und gleichzeitig
Deut. fahrt sonst sind Europa mit den anderen
hunden zur Gruppe und gib mir doch sonst und
bis wir einen feind im Deutschland finden fangen
fahrt und sonst ist ja das nicht so da gemacht
dass Gott zu jedem fahrt



Wenig es Sie den wird manch' Leben will
So gern Ihr Kindesfing' und freud' Ihr Hand
Wenig die Kindheit ist mir der Name eines Gottes
Ihr Name ist Gott zumal Gott E. O. J. P. S.
durch morgl. De funkt' verändert mit Gottes
abstamm oder nicht tretha
Und wenig das woll' und die Wahr' geht manch' Ged



Die H. Psalms der Diener eines überreichten Landes. Sie
find manch qualen So reich den Vater und
Kinder sind zuvörderlich Feind und Gott dieß
wirkt auf dem Lande stett alle Menschen wolltag
Gott oder Christen kann dorowas zu wappen
Die Gott. z. p. S. meist wagnen um Spuren nicht
zu lassen ehet es anst



4

Jip Ich frolg dir eins singst mit einer In langen ornend
So packt einer mit einer hand und for In nach einer
fuss als den in ornent wolt und for In nach einer
fuss bindet sie dann mit den falten so ge denk fust nach
Den singt aus und tut mit dem fust bindet sie
Lands ender by der grise ab die gernsch ist d. o. g. p. f.
Morgt und sonnft und erdet mit den dy hinc fust prign



5

Jip So der einer als dy die grise hum und wallt den
Lands ender weichen so rech den fust fust bindet sie jidis
griff mit den arm der grise que mett ob der fein
mugell was bindet uns die eden als die fett so
packen den den arm als morgt und ein der singer
Packt wort füttet dy morgt und mit dy grise humt
als den morgt und bindet sie ob den die fussy low
Denk bei wondry
Jip die hit grise heit als morgt den mit einem in
langen ornend singst so packt mit einer hand und
und ge mit den fett den fust bindet fand
arm packt mit puden und her denk von dy als die
fett so morgt und füttet den morgen d. o. g. p. f.



6

Jip Lobe ziedes tittu grise heit als morgt den
mit einem singst dy langen ornend so packt mit einer
mit den rechten hand und for In lader füttet
Vosker und mit den fett den fust bindet fand
rechten fust als die fett und galt in fett ver fand
rechten elogen und treck denk om einig sprung
fost füttet denk die den day mit mit ab gehen
d. o. g. p. f. du morgt es fett



Item 8 dir eins auf mit dem arm über wort.
Balln mag dem füß so feig, auf die wort
und dannig im vor, die mit dem arm so er die
Lippen abkauen im fest. So griff den mit der rechte
faust auf dem linken peig dem rechten wort und
zwey füß hindernig als die gemacht ist.
Und erit diez es er diez wie kinder tut und über
die a ist dem gansst mit durch ge d. g. p. 8.



Item 8 dir eins auf mit dem arm über wort
dem arm so griff den arm mit dem rechten wort
und griff im oberen knie auf die rechte os und tut
mit dem rechten füß ginst seiner linken os die
fett so würgt ihn in gevorg aber den must im wort
faust peig dem rechten wort und balln und dannig
im zwey auf d. g. p. 8



Item 9 dir eins auf mit dem arm über wort
so hab auf mit deiner linken hand am seinen elbogen
so mag er diez hofft so diez einer von my stoff so tut
mit dem rechten füß für my arm sein zu griff
und zwey füße rechte faust vorst my deinen linken
faust und würt im oberen deinen rechten peig auf die ach



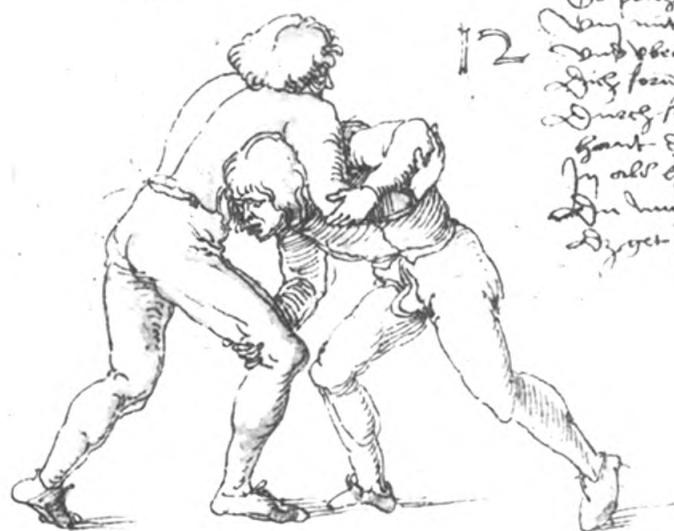
10

He Dreyd und du hest zwey reibschafft wach du kinst
find in den armen zwey so preis ich und mit dem
rechten armen und der linken hand in den armen zwey so preis
dies und segt auf dem rechten hand ausschafft auf dem
zwey linken hand fällt ich mit dem rechten ausschafft in
den rechten armen und fällt in diebe zw. Eer. eden ad hys
heit und hab my den rechten armen vorst in den
linken seiten dor z p d



11

He so die einsig ist und die vell off der hie gesetzt
so greift jng mit deme linken hand hinter dem
auschafft und mit dem domine unter an die nase
und genosz überfisch so lang ic dies lappet so es grobz
hat so greift bald mit deme linken hand my jem
hiebe jns ohr und mit dem rechten in den elbzen
und heb jn überfisch und mit dem rechten für fise
my all gie het dor z p d



12

He so eine mit des singt und lange armen
so preis jng aus' mit dem rechten armen und ge
vag mit dem linken armen jng fast eing und los
der obere singt jng fast eing der und gleich
dies form wider und fällt jng mit deme hand
dieselb hand reicht mein hand mit deme armen
gant das es fein weich ist und mit weich vant
my all gie hat bald weint my völle dring und habe
du must jng wohl dring fein armen zugleich
dies get z p d



13

Hf So drif einer alb oestet hant so ziel per die
fuss gindesrag und lieg die obey haff my
hand per die niede zu & esdy haff gindesrag
My er die leine fuß erzwingen mynd und gindesrag
My hant die er obey mit way die hant und knieff
hant mit my gindesrag zwis ziel als sie fett
wie er mit weist so moegten my den weftet
My ont 3 p 8



14

Hf So drif einer alb omst dielegt und lieg hant gindesrag per
drif post drif tucken so mnd wohlen my hant die hant griff und
woch my mahr und kriegen my gip und hant als will en moest
gindesrag und woch my hant und hant zwis einander und
halt die hant per die elpooy oder punx my flegel day mit
dring horst omst zu hand wird drif hant my van alle
moest en ziel fallen und stach drif alb eyr hatt my
dett zwis pudig fusten



15

Hf Wey einer alb omst der leit und drif alb wider tricht
so wort mit long und faw my hant perid omst der hant
post zwis ein ander und hant wider omst den das als hant hatt
und hant my hant osz horst und faw my hant haff my hant
post moegten del mi kummen so prich my ansos wie eins
veporowt niet de moeg es die mi haenden die sellen der
post my hant moegten my allen zinged werben

16



Up so einer auf der hof und sagt hider ich thun es auf
Morgt und aus der kleinen füll weg prueg unver wort so sollt ich
mit einer hand vey einem finger oder darum und prueg my den zehn
Den zehn so duz einer alde fort so yre iff my mit deinen alten hand
oy feinen armen füll ay de zehn der vey den zehn und die den zehn
Zehn und zwölf my deinen armen füll die auf alle gehet und prueg my
Den zehn entzückend wälch prezen so zu mey hider ich

17



Up so einer mit dir sinst und langer arnd so pacch und mit
Der rechte hand und ye ein weill gung by den obenung so fore
Den armen mit deinen handen vey seine armen und lee die
Woll von jordan als die best und heifft in über by hanßt
Von de de pfendunglich by er dieß mit dir auch ziegh und dieß
mit grübet tutt so sp p s

18



Up so einer sind sinst by langer armen so prueg my arme mit
Deinen armen vey und ein weill wie by hand und ye mit my zehn
Laut so my pfendung und obenung so her dieß von my hand und
zehn my hand reczen armen auf der hand vey armen auf der hand und prueg zwölf
mit deinen rechten hand my for my schenck all die best die best
Zehn und zwölf alde want my



Ich so duß einer arß gefaßt hast als by den bordem zwischen euren heit
 hand als wald er frag dorß die last und die deß arß auf sein
 arßell priest so sag die torst by die dorßo und es ist jy mit
 Leine i hinken hand hinden worten sein pinc und gespyp auf
 jy pott so heist du myn sching onß der angefecht oder stot by mit
 ein hund jy die hinc pinc doß yß pott

19



20

Ich so du mit einer zinckt jy dorßo onme
 pottwagend mit der rechten hand und fass den
 arm damit deind arß jy sein eccken al pott
 und hanß jy den arß torst jy den arß und handen
 kampf und wort jy auf den handen mit der rechten hand jy wird
 jy den arß und wort jy den arß und handen
 jy sein rechte hand auf den arß old hie pottwagend
 jy den arß doß yß pott



21

Ich so du mit einer zinckt wach
 ringt so ic fort torst jy wort jy kickung
 jy als wolt mit grosser torst mit jy
 zinck und als wald er dig mit torst jy
 auch dorwach so bez jy einen fuß auf den
 vorsoß und fall bald wider auf den ord
 und hab dann hinc jy ein ande hand
 wort jy habe den torst bei einer hand hab
 torst jy den handen so mo er off jy
 angefecht fallen doß ist zweden hert



22

Die singstu mit einer glocke fort und in den armen als du spannen
die seide die vorst wieder in die hand und gibst die ring mit
dem ring in die hand die zwecke ringt und nach dem drey drey schreit
mit geschnallten glocken will so voort und bald es sind vier seide
drei der seide sind die ringe vengt so habt ihr mit deinen glocken
an allen am ring sind alle bey fütt so wenn ich in auf den zukem

D. o. T. p. 8



23

Die singstu zwolken mit einer glocke so tu als hochlin
im per den kopf fassen und zick den hof auf
sädet er auf dem ompt mit den armen als noch
es noch sind so das in die hof verfirst
punkt den zick so jy hader und stoff jy mit
den kopf fassen auf die prust oder panach
und fass jy mit beiden händen und
vom die sind als gne kett und hof ist
in ompt den zukem dz wett zwö pedig fassen



24

Die singstu mit einer zwö lantoff so voort wey
je zwe die kumt von reill die mit de armen
am fallen so habt jy hoch hainz hainz
mit den armen zecken fütt und mit den armen
zecken hant ablosig jy hoch hainz
hainz armen so zwöft er die fütt von de
glocke hant ablosig so hant jy mit deinen
händen fütt am ring zecken als bey stet so
datt es pisten undest agnall D. o. T. p. 8



H so du will hiebe wolle und lass das hinfinden
dine armen armen dir auf den zuck und fohle
so pack die rechte hand gegen die zacke fest. Ginder schen
dann fall mit der handt aus. Und ginder weg als du pli-
sat und gahr die handt aus. Und gahr fast so wenn du in
und gahr die handt aus und wenn es dring zu zuck weisst
obey über dring und gahr fesung folger er das o. g. p.
folger die handt aus und gahr fesung folger er das o. g. p.



H er pack gleich fest und dy orsyn singht mit
einem harschen und so erdet her eilt oder nach es prob
krikt drer dring auf gabe über dy zacke und nach
dring wahrheit so griff ihn mit deiner linken handt
gint sein ringen und dann auf die stelle von der
alt handt ic dy orsyn aufst geit ginge so griff in
dein rechte handt in die placke als du pli sat und
het mir den rechten fuß für in so wenn du in und
wollen so pricht in dy orsyn d. o. g. p. s.



H er wach dring comes ab so hast hast und ich orsyn
ich ander geöffnet und mit dem fuß fahrt
hast fahrt so griff bald mit deiner rechten
handt in die linken handt und ozendt also mit
deinen handen bestirbt als du pli sat so pricht
dy drang dy orsyn entzweie und ist dy handt
pick mit prüfung das o. g. p. s.



28

Iy sinckt mit arm
In der armen gelingk verfud ist der arme
Vor hand und haken die mit ornate onoff und will dich haffen
So fass my mit deiner handen hant hunder eyen kimpnade
Und mit de rechten quicke hant hunder eyen kimpnade
Und hab my onoff und dornes zu obey hunderfach vey die al
Hie sett. Dz grett den peden festen



29

Iy woll das arme hunder daz kimpnade sagab dz bonob
Wolgent om my onoff seig prust dyce hat dorwende myng so er dich
Dwart so greift my onoff so long dz bonob auf die wogen oder
Iy das bonob als griestet und wiessh my lebe daz mein land
bit dich dz er diec hat peis dz o. z. p. s.



30

Iy am prust late dz so diefeine lobe daz lofft will
Wocifft als bald du empfindet dz erd mynt so bald
My mit peden hender ey daz leib als thij bett und
Ruck my grof stet hider du der ed land und eing best
hunder onse so morg ce die mit abgerunnen



Item wenn duß einer alts hast gefest mit
 peden henden in der leib und kniekt
 Duz wider zu der erden so soll mit deinen
 linken arm deines rechten fust abehalt sein
 elporen vnd mit der rechten vnder yer den
 hond vnd setz deinen rechten fust tief ab
 zu seinen füßen und den andern recht flay
 thinder sich hinauf vnd weg das my arme hat
 gefest so wird dich nicht dein rechte fest zu
 heben vnd ob du an den mut wollest
 fallen so wirst du my: D. 9. 30. 4. 8.



32. If so du mit einer ringst so ergreif - mit deinem
 linken hant sein linke pfeife elporen
 vnd weg das in arme hast gefest so schaft my
 stand vnd ge ein weill mit ihm in vertrug
 so sprich mit deinem rechten fust tief
 hinter seinen linigen vnd mit dem
 rechten arm stob my reich linige prust
 so felte er über dy recht pein



33. Ich bin prust über dy stück als daß es dy
 stück nemet will vnd will duß in dy
 prust stossen mit seiner rechten hant obec
 mit dem schaft solt bald beweiff my seines
 rechten arm vnd er ist in über dem linken
 mysch duß duß in thast mit deiner rechten
 hant vor neppen dem schaft vnd mit der
 andern yer seind elporen vnd my wodw
 will oder pricß my dels dach ab

39
 Ich em ades pück über dy wen dieg einer hat
 Jaffo gefest vnd woll denz sunde freu. mache als
 vold duz seim entpfindet god em hermen will
 so lös' m mit dy der erden vnd heb my hant
 omhoff vnd wirst m onoff den zue vnd ge fest
 erlung vnd heb my hant hant sunde mir. du seim
 rechten hand zum vnd gab my ganz fast so mit dy
 pück gantz. D 5 3 p^b



35
 Ich den hermen wen du mit em vilt ringen
 In den armen so vredend ergroßt m mit deinem link
 arm seine rechte onse prechst vnd mit dem onse pfaffen
 vndt my hant em mit deinem linken hant onoff sein
 rechte aufsch vnd sond em will vor my schil vbering.
 so kam mit deiner rechten hand deiner linken groß hantform
 per dem platt. vnd springt mit deinem hanten sein
 hantem rechte pein vnd trey in oben noch dem
 zirkell so wirstu m onoff den zuden. D 5 3 p^b



36
 Ich den grach über dy pück wen du mit em ringst
 Den armen vch vor gestribetett als bald er dir ein
 koint vnd mit seine rechten hand des linken zu
 hant vndt kume so fall mit deiner linken hant
 em leinen rechten elbord vnd springt mit deinen
 linken pein tieft hantem sum füß vnd wirst my
 über die hant oder tu alß wen er den schraung will
 ansetzen lospringt m bald em in die hant vnd wirst m
 dorüber



Ich aber ein stück vorn du im hof holtst in dem
stremung und in art vorn reit so geh in gar fast
und truct ic, zu der ordn mit deinen hinken arm
und mit dem rechten und schreit zu großen fern
pein mit deinen hingen wort hincing und huz jace
huz hunder feind zecht fuß und on den entkell
und fall mit deinen hingen krie im hauend
im hinc hinc so felc er on den ruck oder springt
ein und myn die d griff



Ich aber ein stück dy grift das grift nach des
mit einer ringt als dy porseung huy das
eins am vorden holt und der ander oben
so gedengt dy dem hinken arm vorden
feinem rechten leg und dem rechten ob feine
hinken und geht mit ihm ein weile vorn und
porseung so springt mit deinen hinken weg
vor ihm vorn his kleinen hinken doch dy
in dem and jn kein abfass kann und wirft
im über dy grift als his stett



In den spruch über dy grift wen die einwalt
will voestet und springt das für mit der
grift als bald hinkt die ander hinkt seine
zuden und fallt im mit deinen hinken krie
im hinc hinc hinc so felc er on den ruck
und alle stück dy ander grift getrieben werden
dy grift zw. peday bestu



Ich aber gar ein Stück wider dir und precken
 Precken deinen Kindern sonst als bald es den sonst über
 wird und will und precken so denkt du mit
 Deinen Kindern sonst keine Überfließ springt doch es der
 einen Überfließ sie und springt mit Deinen Kindern und
 wir kein Kind ist und weiß ja über die Griff



Ich mer ein Stück wider dir und precken
 Precken dir einer and will precken den Kindern
 sonst als bald erleg expert zum and precken und
 kein rechten sonst überfließ penot so bald ich first
 mit deinen Kindern sonst kein rechte und springt
 ich wider kein rechten sonst und mit den ersten
 sonst keil ich zwischenschein kein und nach ich sonst
 den nicht und würff ich will das will



Ich ein prout über die Griff zinget wen die einer hat
 über dem Kopf und will dieß werft über die Griff
 und packt springt die ein mit kein rechten penot als
 bald es die alten hat gelegt so bald deinen Kindern
 kein fressen den den Kindern auf, einer ruck hast
 und mit deinen rechten sonst kumme da kinder que
 kraft voorn ja die eltern und nach ich mit deinen
 eltern ja kein springt so sehr es die über die Griff penot



He noch ein feste für den rath prechen worn die
einer ons prechen woll. Denk lindw orsy als
wold er sich separatt zu dem ons prechen
so wold mit seiner hand ihm den den bald
und springt ihm ein und hüngt ihm über das
griff. J.B. Oct. 3. 156.



He wenn du mit einem ringst mit dem anderen
fadem. Läßt du mit deiner rechten hand
gold-hair lindw chogen verachting sprich
dem orsy seinen rechten ons und er ein
wold mit ihm vng eslesing sprichet ihm ein
ander seines lindw orsy mit deinem kopff
und mit deiner lindw hand soll my
zweitzen seine pein und fast ihm ansetzen auch
und hauft my.



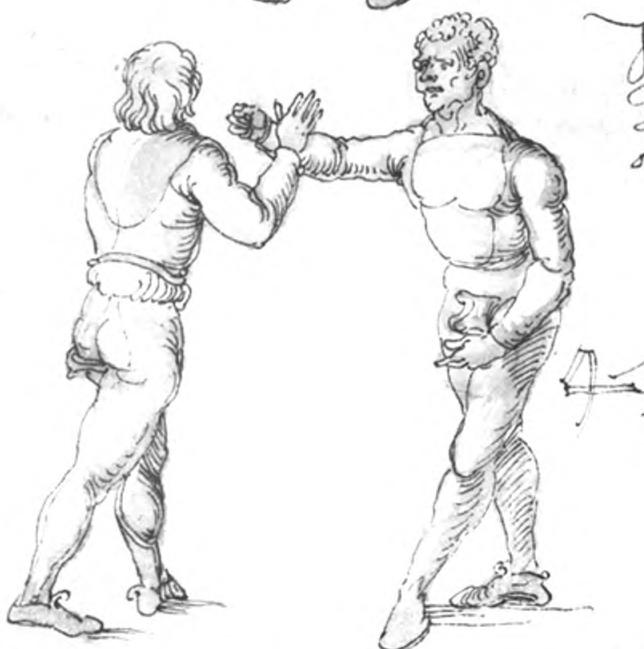
He wey du mit einer in dem anden ringst
so dem. J.B. nu wenden jey dem abogen
fast your stiel und er ein wold mit by
den verbering so schüttet jey die lidefig
und soll jey mit dem kopff wenden om
seinen paue hand mit dem pedes
henden soll jey wenden om die füße und
wirfft in über den kopff ons.

2



46

Ich habe Dirq in grynder verder geler
So der dieg onoff dem hibot seitend von my hand/so
my mit deiner wege erwart my schen lungen
elbogen so mag er dieg klofen dor z p 6



47

Ich schlage dir einer mit der fernost zu den
grifft so vor onoff mit deiner wege kont
als du, het so morght in den wort vererft
als du gernot vererft



48

Ich so Drq eines in dehal anholt woll
Habber so vor mi deiner wege kont
onoff vor und die mit deiner wege fürt
Grynder einen langen hand wairet my
über da pein oder kri als du stet und
manght ein verporzen, nicht weib



49

W Pflockt eme mit der sonst regelbey
Weil Pflockt my sonst noch keiner sonst
Mit deiner linke hand doon sonst und
bitt mit deiner linke fuß bindet keiner
zecken soll giebett so wie ist my als vor



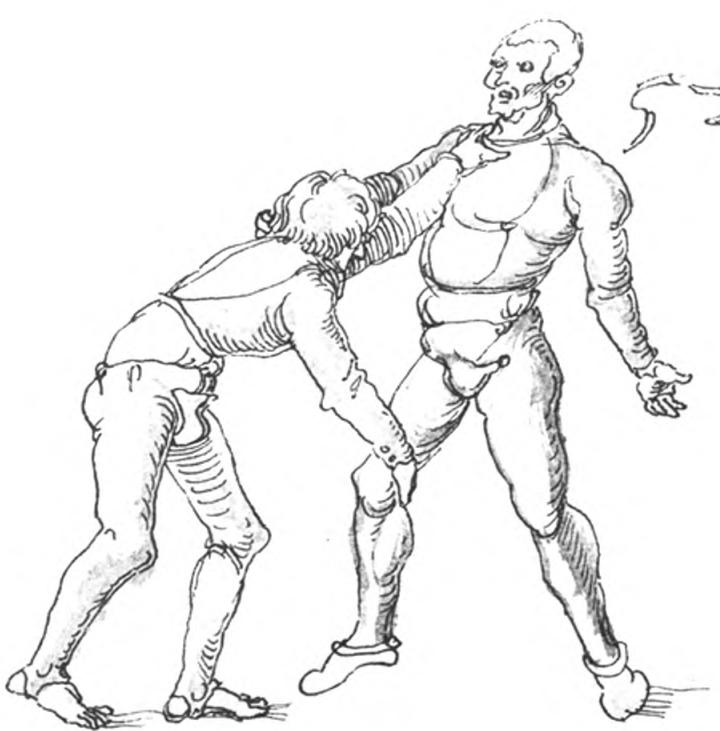
50

W Pflockt die einer mit der sonst
noch den rechten pflockt den Pflock
In dem rechten hand und das my sonst
Den abholzen mit deiner linke hand
als du feit so nacht my den armen
entzogen



51

W Pflockt eme wir der sonst wort
Dass so far my entzogen mit deiner linke
hand und wind my den hand vom ring
zecken armen und will my hand den linke
wesen als die het du mocht entzogen
verzogen stück seiby



Ihr werfft die rechte hand vngleich so fer
 Ihr mit dem rechten hant ferrest gron schmied
 Halt also die rechte hand und packt den linken
 Daßt wieder den linken armen und fahrt
 Ihr mit der rechten hand hoch schmied
 hinger geing oder nach einer verstopften
 Thür



Ihr trugt aymer mit dir und fahret
 er soll pflegen so far ins auf mit
 beynen padden henden nach seymen ange
 finge so fort er aus auf nach deyn
 henden und lebt jns totfaren so stoff in
 mit eyne hane in die b



Ihr pflegst der eyne nach dem tosf
 oder angefang so far mit den henden
 nach dem pflegern und stoff in mit
 eyne fuß in den paars so erretzen
 in den pflegern das er der nie pfad
 mag



55 du pfluge dir cynt nach dem man
so fach den pflug auf deyn ^{man} lincke hand
in d^t ogleicht und greift und greift ihm
mit der rechten hand vorder nach ihm
elsgogen als hic gemalt hat und zwief ^{fist}
an dies so greift ihn den arm



56 du pfluge dir cynt nach dem ^{man}
so fach den pflug auf deyn rechte ^{man}
hand und greift mit deynre lincke
hand an seyn elsgogen und heb ihn
auf in die luft und wir mit de
lincken fuß fur so werfft in ^{den} ^{labe}
fuß und greift ihn den arm



57 du pfluge dir cynt zu dem ^{vict} ^{lang}
so fach den pflug auf deyn rechte ^{hand}
und pos in fist zu eroden auf ^{in die} ^{luft}
hoch und greift mit deynre lincke ^{hand}
vorder comb seyn rechten arm und
mitt dem rechten fuß hinde seyn ^{teit}
so werfft in und greift ihn den ^{vochter}
^{aem}



58

Erg die fünfe zwanzig nach also wider du
mit eynen rümpf zu den armen so bring
zu aus mit dem rechten arm und gie eyn
rodel mit zu und vnd verloren so zum
zu an dies und gie hof auf mit deyne
rechten arm und ergriff zu seyn rechte
fuß auwendig und hinde seit zu mit
deyne rechten fuß seyn linken vnd nent
zu mit dem arm o 3 y c



59

Ist so der eyner mit den armen woll
überfallen nach dem fuß so sag dasz zu die
wage vnd dauf zu von die mit den
armen so er dies dasz also von im stoff
so ergriff zu mit die rechten hant auf
den halz yey dem rechten arm und zwanzig
faz hinde sig vnd hant dasz dasz er dasz
nie hinde ret vnd dasz er die mit
dem haupt mit durch ge



60

Ist die sechs zwanzig ist vor gebrue
zu arme storb



61

Iff oren duß einer wille hant per dem lipp festholß In
dint dancen einde hant om hand alspoyen so amme se
Doch lipp festholß einer wille hant per dem lipp
so gen füß die jy gern fandt hant fest Und spoyen
seine rechte hant fest In dinc dancen hant und hant
Wobei dein rechte hant fest 61



62

Iff leicht duß einer mit den Radtsch hant per dem
wolle. Wohl mit den kinder. Undey yel des lopen
kantu in der wort by den woller mit oras prechn
ole for spoyenff In dinc dancen kinder hant
vom onnen vam pein hant wim ynt schlos
et yent h, em anderer h, et Dach mit den
hant fest hantfest so habt dorwag mit einem
peden manne ypein armen fest obis her hant fest
Lem gelid so p ynt fest 62



63

Iff leicht duß einer mit peden hant per dem
aufelln oder per dem geschenkt. Und zersch
Doch fest hant so festlans3 vam peden hant
In em anderer hant hant by em wort vam dia
Und yent hant varening andig und fest hant
Unt dem peden hant vam hant on on hant
onm vint hant hant vint hant fisch hant 63
het sche was dem rech hant vint vint off die hant
fisch hant oben p varening vint hant



64

Ich habe dirz einer mit dem linden orn
Vnd Alweider dich fast dor hing Ich dor my mit
Kempt orn so griff ich mit dem reit
reitzen handt om lumen linden schreyen
Vnd mit den linden griff ich dor hing die
Gelenk ob hystet vnd genoeg die linden sich
Dro zuck ich dor my dor am orn eschift
Vnd so hing van vorden die linden entzoyen
D o r p b



65

Ich so dich einer mit peden henden linden entzoy
Ich fahrdich hult druff hebent und wil dich
Worff so er dich hebt als porto griff mit den
peden henden orn linden sich vnd fasst my porto
vns feind hoz vnd wanff my liebe dein wort
fur dich D o r p b



66

Ich so dich einer acht per dem hoz bat vnd wort
Krus hys über zilgen so griff ich mit dem reit
hey oben om linden schreyen vnd genoeg die linden sich
so wort ich vnd wanff den lungen vnd wort
dso wort ich vnd wanff den lungen vnd wort



67
Ih woen duß einer alß per den Goe. Will monich so
gut duß handt hinde ryßt Dz es duß mit eisig
so der empfindet Dz die einer Dz handt alß trott
zug drt be handtlicke vnd vor mit pede y henden
zwo ghen die y pein nach seim füß vnd heb y hand
onoff so wirst y hinde ryßt omptetey rückt



68
Ih so frich einer alß yngt vnd will die man
fud minne vnd so palt er den jüngste füß so ist
y mit pedey henden vnd vnd off seim aucten
so felt ee onoff daz omptig



69
Ih so duß einer hinde vnd lytt ding fort
kostn vnder kopf noch fud moendn morgst so
Dorod y obey mit deinen halden hinde ryßt
in dem fallen sit mit deinen hinde füß hinde
seine rechte so weinst y onoff daz zuckt daz



10
 Ich so duß einer bindet. Duß fangen hast. Hand gräß
 Drieg so starrt. Daß duß zu keinem stücke künft. Langt
 so fand ich pex drey Losen mey oder fingerz so langt dich
 Ged ruckt so langt woll es. Nutzt das so my ob proßt
 Seiden



11
 Ich offter einer alß. Du fingerz und pector lumb pyn
 bald nach. Und greift jn mit de rechten hand hant
 nach hant. Hant per eben gelent. Und die hant
 so jn jn bald rynsch. My trey armz über hant geschafft
 und so my drey armz zwurd. Oder zu jreit. S



12
 Ich so duß einer den arm über die achtlich
 zeracht. Und will den arm ab stoßt. Und so
 bald es schafft. Danach dreigt so hant den
 arm ausschafft. Bindet sich so und er fällt
 und ob du willt morgst du. My mit
 einig fuß zu den zuck stoßt



13

Ich so dich eines wort reden ommen soort verfangen
hat du das kint willt sehn möcht so geöfft du hilt
einer hand mit der goller und küsst mi mit einer finge
so den heren tödten eins



14

Ich so dich eines redt ommen über fast als ob feierdem wird
wirrecht so feit du fast mi die weg und tu alle
woesten im hinter betten so wirrecht es mit dem frisch'n fast
und einander so redt du mit einem kriue mi den hoden
so vorstet heding



15

Ich so dich eines kinder mocht ob kind armen von
fert so redt mi mit dem kopp mi die angelegt möcht mi
dem kopp kinder ist grath und kinder ist grath
eine pur mögliche kinder ist bekumme so geöfft
mi mit deinen gant hoch dem hoden so möglic
dich kiffen



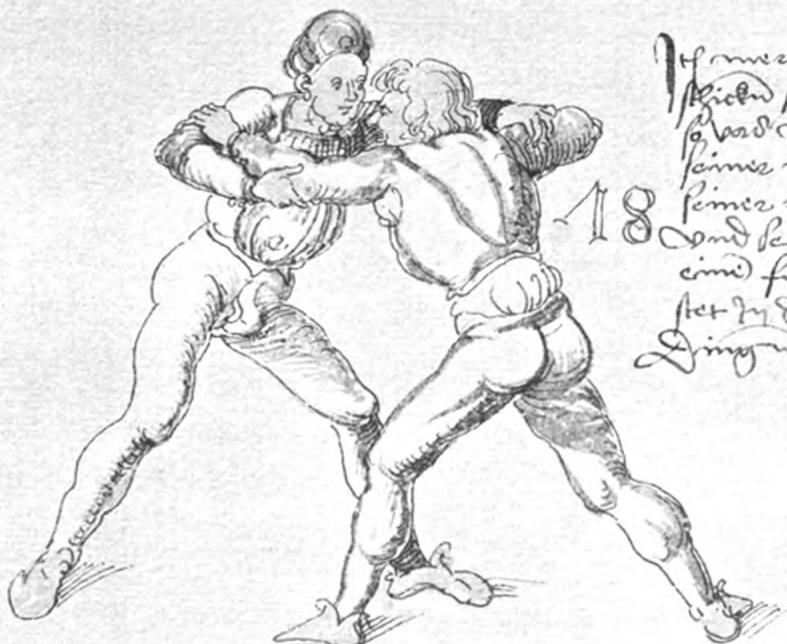
16

Ih fest das eine Kindes per den yoder so ke diez gegen ih
an off den rechte fest und ge durch mit deinen rechten
arm und greift mit die linken hand fozt ih dorw armen
und mit den rechten an off seines elyzen und mit fure
mit den zogen fuz



17

Ih geht das eine Kindes per den yoder
Dreieing und an off ihm rechte seitn
und pack das dorw mit die linken hand so mit
Den looff ih der ponsch so fels er am dor
mehr zehn es diez dorw mit der linken hand
so her aufw arff die anderer seitn



18

Ih merck das pent dorw dorw diez zum ringen
Riechen sehr ringt mit einem ih den arm
grasen mit deiner rechten hand an off dorw
seines kindes und mit de linken hand nach ob
seiner zogen und stieg mit deinen peinen
und hand dorw unter und welligen fuzdros
eine für den andern stzt so ypta verloren
set ih deinen hatt und schnell mit deinen
Dingern so erlingt die last pas

81

Herr im andern Lande sprach der Drache
dass er auf Trichter und Druckdruck
verschriften soll in mit demem Kinder
Gott uns seine Gold gold ist von sonst
und fahrt mit den anderen Gott und druck
etwa und für es das weichen will so
fremding und fließt den bilden fünnen parades
Dens mit demen kinder hat den Drachen
nugen Gott den Erbte färbewicht in bilden
zuerst ammend machen des Pfeilung
Pferde haben an festig Deppen und
amdest recke ich gut den pfeilung
Frischen und der Punkt frisch an
Augen zu find.





二

W so Ius mit eins zmetzgelings
fahns 17 den ornewy fo de Jemper
Dene mit Denner bnech Bont & Zofft
Dinner zogen bont pait den ones
Pum bneke gont und bunt mit den
zogt der bont dinner bnter den Giff
Dens bneuk D en mit pum zogt gom
Dony per den Ochsen und wen Ius
Iy olo Gott olyst so mey d' bnden
Den Dine gom und fflang Iy mit dinner
hinter fub omkine zogen has per den
anckel p. p. in den mofd o 3 pp

W.S. verschicken fürt mir die In den
Gremm also soll sie der first. Da er fast
die Gott-father will o. mich als papa
Sei im Sie so und spring o. und spring
mit Deine Kinder und ihre Kinder sind
zuein und mit Dein Kinder vom Gott
Im kann mir Dein verschicken und wenn Dein
zeigen Gott-wunder von kann sind
Dann gib mir auf und beschafft mir so 3 ps



Ist ja die einer alp in den zuiseig kamp
 Will duß töre die fuß vorstur folge
 Eine für oder weich hinderlich mit dem
 fuß so weichen und so mög der dech weid
 Und die biebung ist best so tut ja
 wider zuß auch und mög den dech spart
 Und knoff hindreißt so und den so knofft
 In der möglicheide in den zuiseigkamp 82



Ich die 4 rehing teil oft so du mit einer knoff
 Im lange rommen so preis war mit dem rechten
 osen und die enkheit mit ihm und rechten
 spring mit deinem rechten fuß ein deß fernet rechten
 fuß und mit deinem rechten elppen getreten
 kein rechte töre so vorstur in auf den zuestig 83



Ich so die spät alp in zuiseig kamp
 so edenkt du dir dein knie fast gegen
 feind fuß fest und viele hinderlich ist treit
 So dir den einer alp doran ist so tut
 bald wieder hinderlich und knofft ihn mit
 Deinen rechten kniet omoff du aufst und
 knoff mit jedem fuß der hinderlich und
 zerstößt ihn schnecken so wirst du von
 im dem knoff möglichen und in den zuiseig
 kamp 84



85

Ich so die einer noch den Fuß greift
Ich auf ihn geben so' vorl in beliebendlich
Dey den Gold mit der linken Hand und
Dey den Fuß hält mit der rechten my
geknecht und verschafft unter sich
so man er dasch langt



86

W so den mit einer ringt als
Die posse in thay d' den finger aus
Vor dem ist und der rechte oben so fast my
mit deiner linken hand hindreper
Den Kopf holt my stark und gen
auf den mit den vngverding
spring my mit deiner linken hand
hant feine ringt und mit der
rechten hand voll my vng den Gold
und die in den und hab per der
Kopf hoch auf und den Kopf wider
sich - er



87

Ich so die ringt gedreht mit deiner
rechten hand fein ^{esposen} auf den rechten Fuß
vor my Storch - Vbering so springt mit
deiner rechten Fuß hant fein reich
und mit deiner linken hand voll
my Vber fein ringt aus und kann my
in der Knie springt und warst my über
dein links pern



88

If so bald du dich auf mount und die er
spont so hast gry mit dem rechten hand my hand
linke hand fließ vor dir oder my dem sprung der
es an off die er hat so wie my mit dem rechten rechten
hand - griffen my hand sohn linke hand und heb my
hand soß wirkt my schläger griff
an off soß wirkt my schläger griff



89

If man das mit einem sinnt. Da dem linken arm hinde
seine rechte leit und die rechte obey und so ist jed ein
gleich legget hant und so auch bedurft. Da die die
linken armen und den knüppel so gut my fließ an soß my
hand dem rechten teilhalt my seines linken. Und es halb
seins elygen und me my fließ lang und über soll mit
deiner linken hand sein rechten arm und griff my
in die knüppel und werfft my



90

If so du my armey sinnt und kitzt my mit dem
linken first zwangen mein pein und es ergriff die
my mit beiden händen und so ist kostet heft fall my
kopf



1f em gng pnd emen staedan wan du mit einem
also vngt so dencd das den pnd emen unten l*eiven*
und gee em waer mit jm vmb dae waer du mit
jm vmb gest so seg jm die recht hant unten an
seinen pauch und heb m auf und gee em waer
mit jm vmb und worf m dan über das lnd pñ



1f wan du mit emen wild ringen in den armen
so dencd das du habst mit demer rechten hant
an seinen knuden spogen vorbering him mit
demer knuden hant der rechten zu haff und greiff
jm sam knude foer jm glück und und jm fluge
von der hm dan und wall jm mit demer knuden
hant oben an sam rechten arm und mit demer
rechten hant außen an seinen knuden fuz
und heb m auf und worf m



1f noch du mit emen wild ringen in den armen
so dencd das du jm zu den oben huf vngt mit
demer rechten arm vmb den haff und mit demer
rechten fuz him jm zwischen seine pain und vmb
schlag jm demen rechten fuz sam knude pain
und vorbering deng jm dan so volk er an den ruck



149 pflegicht dich einer zu dem manch so wach
den pfleg auf dem rechte hant und stoff m
mit demer knochen hant vorther an sein schaffan
und lauf weg und stoff m hundersich so mus
er fallen



150 bringt einer mit dir so ihn als wolft m
mit der rechten hant an das er pflegen
so zeucht er das hant hundersich mit dem so
pfleg jm mit deinem knochen fuß an seinen
rechten fuß so pflegst du auf den unden



151 so du mit einem ranfft der dir zu stand
ist so was m mit der rechten hant pcy dem
hant und mit dem anden stoff m in die
zam so mus er dich lassen



27

Ich rauften dich mit einem und er ist dir zu
stand und magst ihm mit über lumen so greif
mit deiner linken hant über sein paud arm
und du rin in sein linde hant in sein finger
und verb rme umb und greff du mit der rechte
hant an seinem linken alspagen so preßt du
du den arm ab und du platz mit dem han in
der hant



28

14 wan du mit einem rauft so vesp in als hinden
am negten gemale pet und lag du in dem sein linde
faust in demen rechten arm auf die manf und
schlag in den mit der linken hant auf seinen ha
als hic gemale pet



29

15 wan dich einer als hat gevast und drückt dich zu
zu du so dre dich rings umb auf die linken seite
und dwing nach so welt er an den und oder wall
du an die huff oder in den haden das werb dan
vor an gephüllen pet



100 ist ein punch über die point wan du einer paud oren
umb den punch hat gewart so far zu mit deiner rechte
arm unten umb den halff und mit dem linden außen
umb den halff und truct in vast von dor so myß er
dich lassen



101 ist wan du mit einem ringt in den arme
so gedene dasz in der wylt mit deiner rechten
hant pey seinem linden vorn im glenck und
halt in parde wehiring voll mit deinem linden
hant der rechten zu hilff und nym zu sein linden
elbogen und wend mit der rechten hant von dor
und mit der rechten zu dor und schreit mit deinem
linden pain fur so welt er über das pain



102 ist wan du einer mit beiden händen in die zoppen
fert so fass mit deiner linden hant an sein rechte
und mit der rechten an sein linde so myß er dich
lassen oder fass sein linde hant in sein rechte und
über mit seinem linden elbogen über seinem linden
arm pey dem glenck und rass umb nach deiner
linden setten so myß er lassen



103. Iſt am auf prechen wen dich amer hat pey dem
kopf so sendt dich wieder auf die enden so lett ar dich
gau und wett mit demam hinden pain im hinder
seinen rechten fuß und wall im umb san pain und
wurff m waet



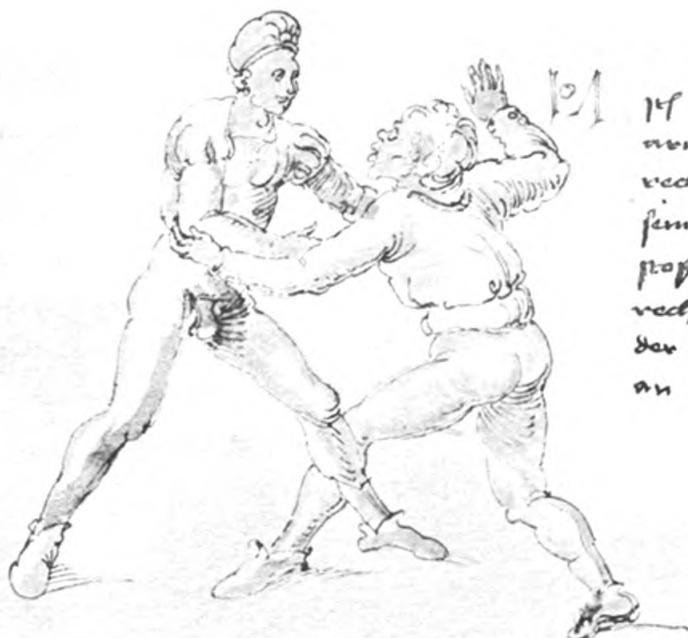
104. Iſt die ander kommt trucht werb also wen du mit
einem kumpf mit langen armen so prich im auf
mit dem rechten arm und far im durch sein Ende
wipfen und wett mit seinem rechten fuß im hinder
sein rechten fuß und halt m die wecht vest pey
dem rechten fuß alpogen und denkt das er dich fast
fürsich sendest im hm an pprungen das er dich mit zu
und stoff das trucht zu paarden farden dar nach und er ge
rett



105. Iſt so die amer in die trucht tritt und als er das ein
kumpf mit dem fuß so leet ker dem Ende gagen im
und daudt m hinden sich zu und so ist es geprochen
so die also geprochen ist und sieht das du zu und
wallen must als bald du empfingst das du wider
hindensich must so laſt den vaderen arm reiſt gen
und pfleg in hinden umb das pain oder auf die
end als hic gemalt ster so wurff du in über dich
als das 5 3 7 1



106
 pf wan du mit einem wolt ringen in den armen
 so hab zu sein rechten elsgogen mit deiner rechten hand
 lindern hand gec rapt und er verbreng so prich zu
 mit damer rechten hand zuem linde auf und vall
 mit der rechten hand zuem an sein rechte und hab
 da pay und gee em wort mit zuem vmb so er will
 die hand an sich zutzen so gib zuem flurz nach
 mit damer rechten hand und schaudo zuem zwischen
 die pain und mit damer lindern hand vall zuem
 außen vmb das pain in sein rechte hant und heb
 zuem auf als da gemalt stett



107
 pf wan du mit einem wolt ringen in den
 armen so hab zu mit damer lindern hand sein
 rechten elsgogen uns verbreng so prich zu
 seme armen auf mit damer rechten hand und
 pos zuem auf sein rechte maus mit deiner
 rechten hand zuem zwischen sein pain und mit
 der rechten unten an sein linden fuß so salt er
 an seme enden



108
 pf wan du mit einem wolt ringen so denk das
 linder arm mittes lig und der an oben sein linden
 so gee mit zuem vmb und pos zu mit damer lindern
 hand unten an den ars und ~~der~~ verbreng so heb zu
 auf und gee mit zuem vmb das er kannst vorit
 und wurff zu über das lind lain



109 ist wan du mit einem vild ringen in den arme ren
an vorsten land mit seinen armen umb den pauch so
fall zu mitt demen arme über sein arm als her nad
gemalt ist und drück zu sein arm mit dem arme
gav stark zu und gea mit zu rettet und welcher
füß der nage ist so schreit mit seinen painen him
den selligen fuß und bring zu dar über so muf er
auf den ruck fallen



110

ist wan du mit einem ringt gleichß waffens so den
ein pauder zu zu denken will so soll zu mit ^{nun} ~~dein~~
pauden arme umb sein rechten arm und sag zu ^{dein} ~~man~~
rechte achself pauder hindar sein rechte fe achsel so ^{zu} ~~find~~
du in müd und sich die weill ob du einen fortell ^{zu} ~~finde~~
mugf und ob du zu einen füß nemen künft das gat
pauden seider.



111

ist mit ein ringen wan du mit einem in ^{armen} ~~mast~~
ringt gleichß waffens ist er der zu stand und ^{zu} ~~und~~
dich sein mit erweren so recht dich west ihm auf ^{zu} ~~zu~~
fes in mit dem rechten hand in sein kniefe ^{zu} ~~dich~~
mit der knuden auf sein rechte huff und wen
dunkt das er wagt für sich bring so greiff zu
mit der linken hand hindar zwischen die pan
und heb in auf als hic gemalt stell so welt er
das get zu pauden seiden



H 7
Ih even du mit einem ringt gleich vafano
in den arm so dor amer den zu stocel ic
und wil dich zu im drouelen so lass die linde
hant faren und dor die rechte fettan gegen
zu und tut & mit dem rechten fuß zwische
fern fuß das nach mayten ringen auf dem
herr oder auf dem haden alstu vor gelezen
haft das ic ein sind da wast alle ringen
am liggen und get auf pied fettan



H 8
Ih mer em sind even dor amer den haden am
hao geschlungen und sich wast zu dor ppaue ppaue
so tungs in ein woll von dor und verbarting
se heb in rau und schlag zu mit den parden
flossen an seines ledigen fuß so muss er zu
riet fallen das get zu parden fessen und ic
niet woll zu ihm dor einer der woll haeben
dor der hnt sich woll dor vor abe fessen



H 9
Ih so dor amer den haden am schlecht und
wast dich pey deiner ledigen hant sanest
sich get dor erden und wil dich auf den
hachen warfet so gräuff mit dor andern
hant oben über sem achsel und fass in pey
der nassen so prichet zu auf das er dich
auf dem hachen lassen muss dor nach sich
einen foottell wie du magst pey eine fuß oder
mit hantter trecken das get zu parden fessen

165 umgibt mit uns Gleiches fassen so
 wie dan einer zu hand ist und will doch
 mit Gewalt zu mir rücken also fallen den
 anprall so sind den rechten arm auf jen
 und fall zu mir dem linken arm über
 den rechten auf und bei dem Ende fällt
 auf gegen ihn und stützt im darm beide
 Fuß am die Rücken so machen während es
 Geöffnungen und Grünzen treiben zwischen
 den geöffneten Fuß das grüne und altert jen
 fasten



166 um ein umgibt also in die
 anderen zwischen geöffnaten Fuß und ob
 falls er die den Rücken nimmt dann fällt
 plötzlich so bald dass selbst gar Fuß auf und wa
 lent zu auf jen beiden Fuß und wenn
 die Füße vor an rücken und Fuß in die
 eine und zwisch' in das Handt und dann a
 drossezt zu passieren fassen



119

Ist man am Stück auf dem Haken noch so
dass Haken sich hat gepflanzen und diese be-
nenn gefert Hat als von und will doch eben
als er sitzt nacht gegen den andern so los die
Kinder wenn über Sam achse und will die
mit der buff feste und greift mit dann ob
wenn weiter gegen den andern so prangten im
fein wenn angewieß und wirft ihr das Getz in
pander füßen





118

Ih so du eine den haden um hast geschlage
und du außfist das er dich dar auf will
prungen so span dich stand an den haden
und schweer dich auf in und ueberling so
heit mit dem selbigen fuß fur in und lew
im deinen und gae in sein schoss und wurf
in über den und auf und halt dich stand
fur sich das er dich mit zu ruck ziech und greif
mit der eine hand hinde zu dem pain so
magstu in deiner leichte haben das get zu
parden seiden



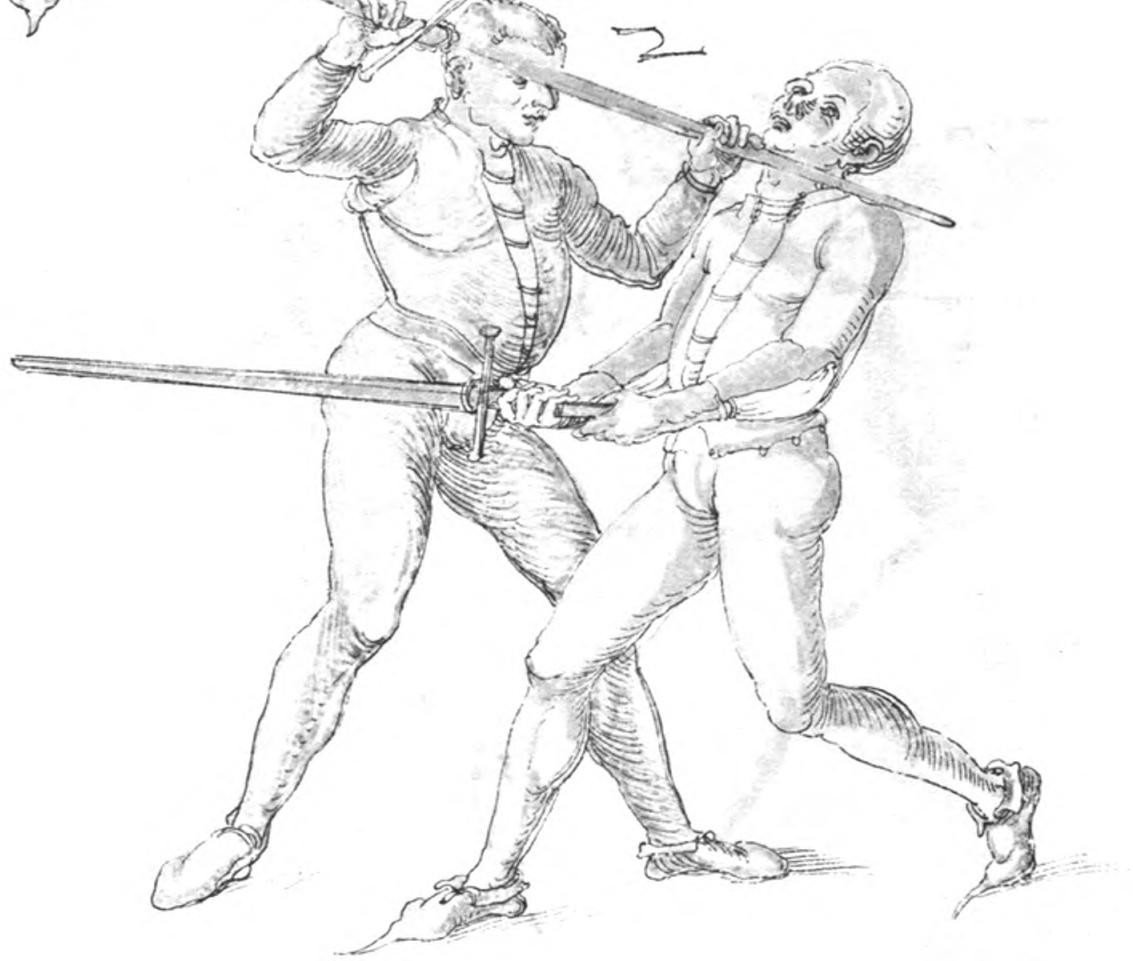
119

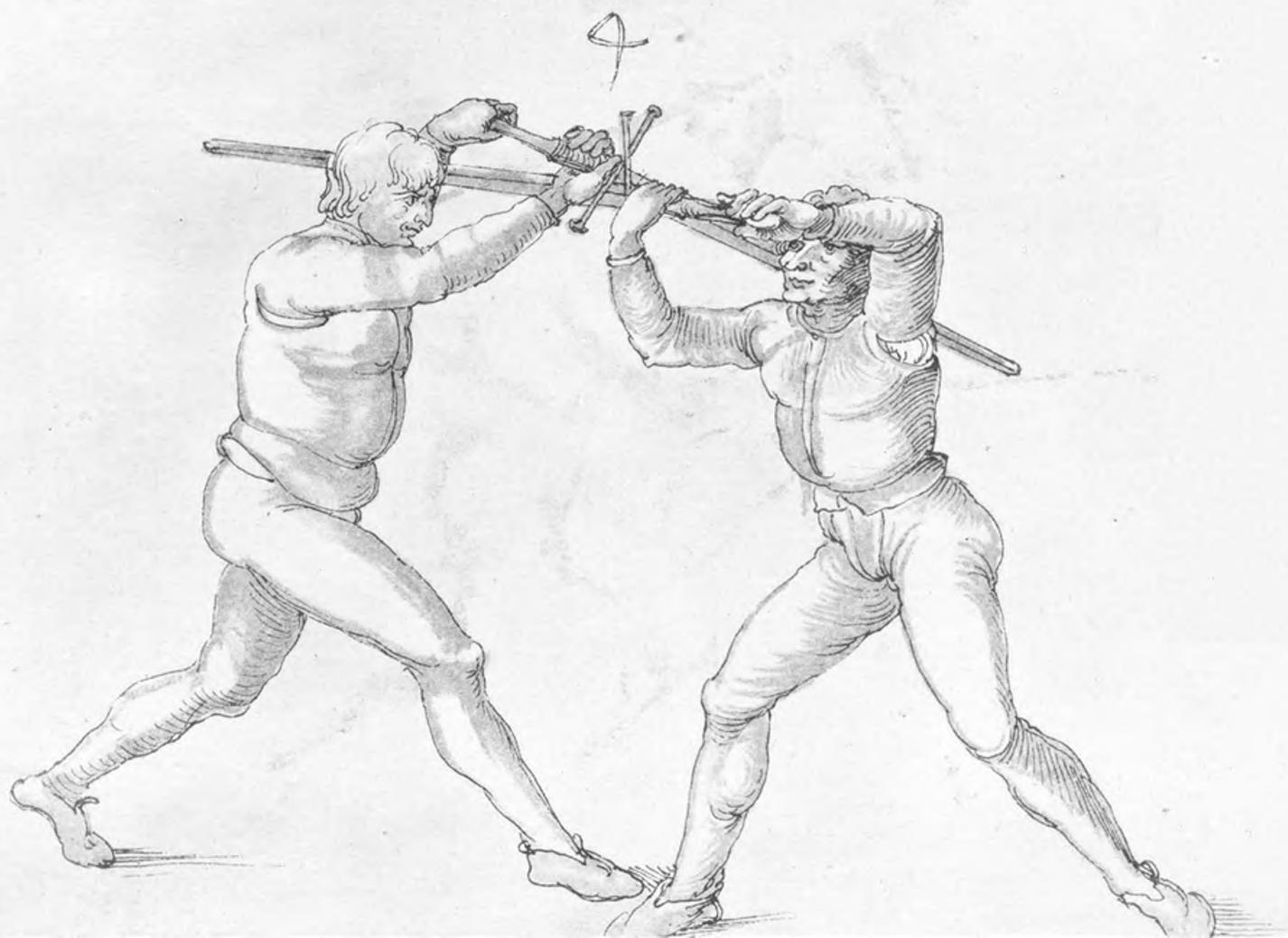
Ih so dich einer also hat gefest und knüpft dir
mit dem ruck fur den punch also pald du
schift das er den weit wil nernen mit dem
rechten fuß so greiff im west mit der rechten
hand hinter sein rechtes pain und heb in
auf und wurf in den und wenn du in den
auf hast gehabt so greif mit deiner linken
hand im auf seines halo peg dem rechten
er und so magstu in werfen das get auch
zu parden seiden

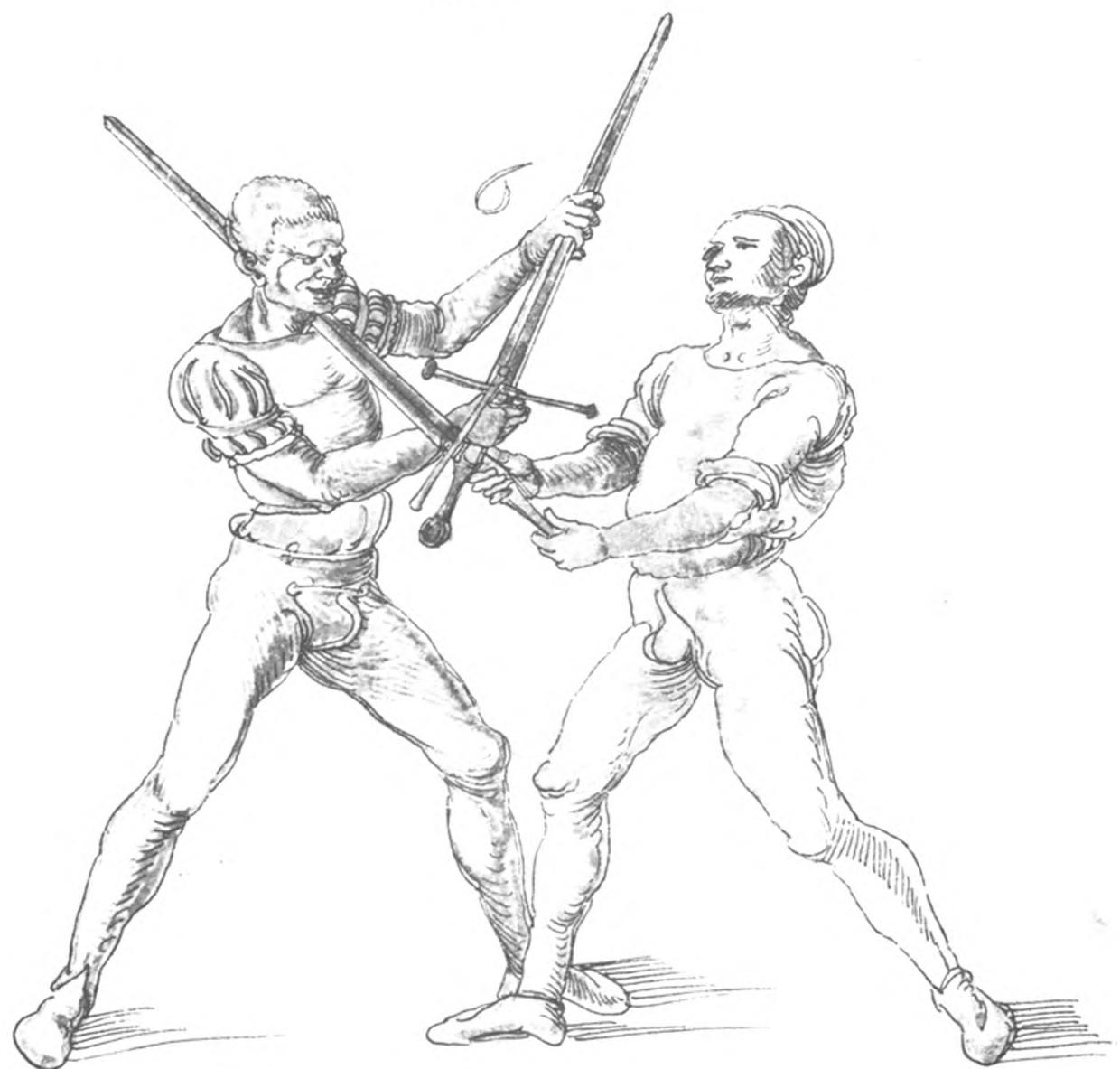
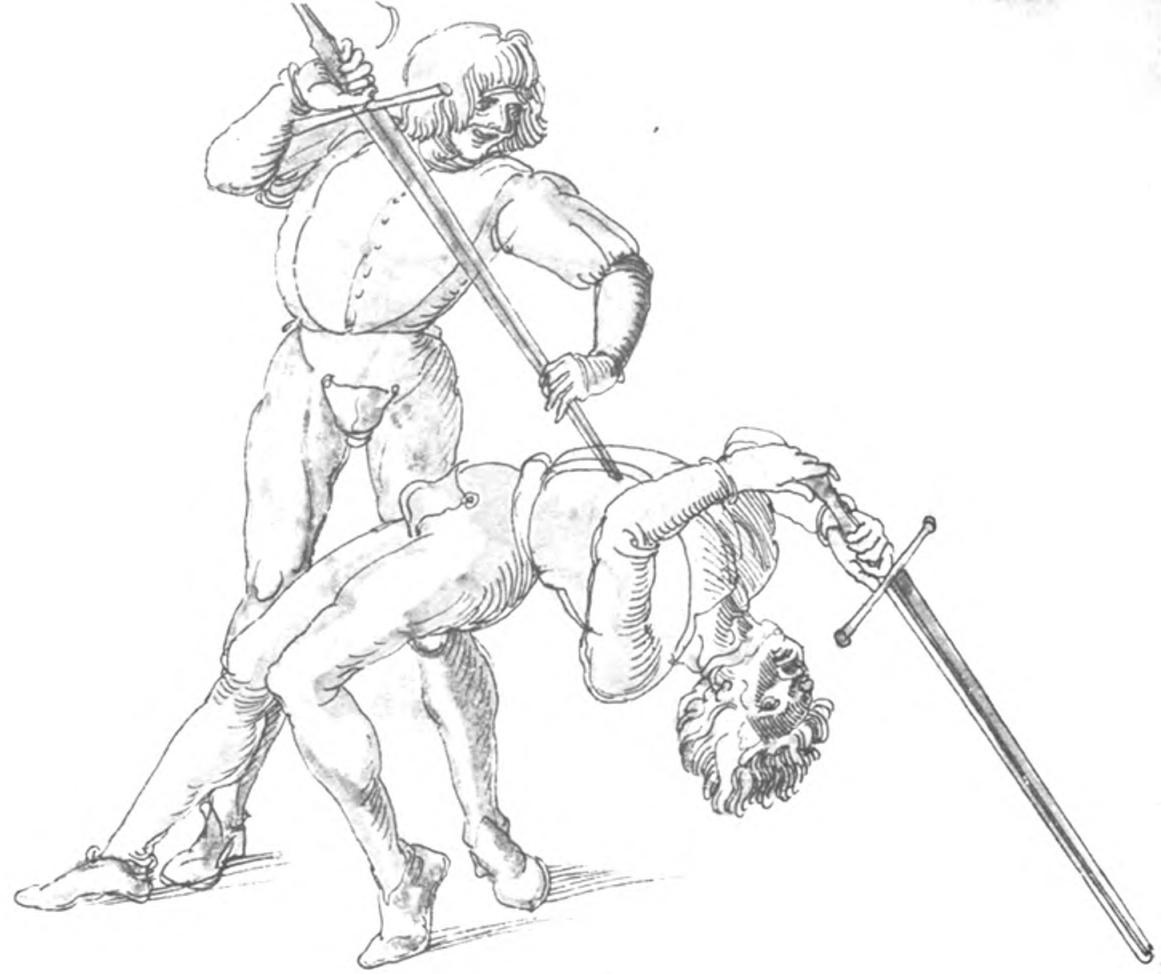


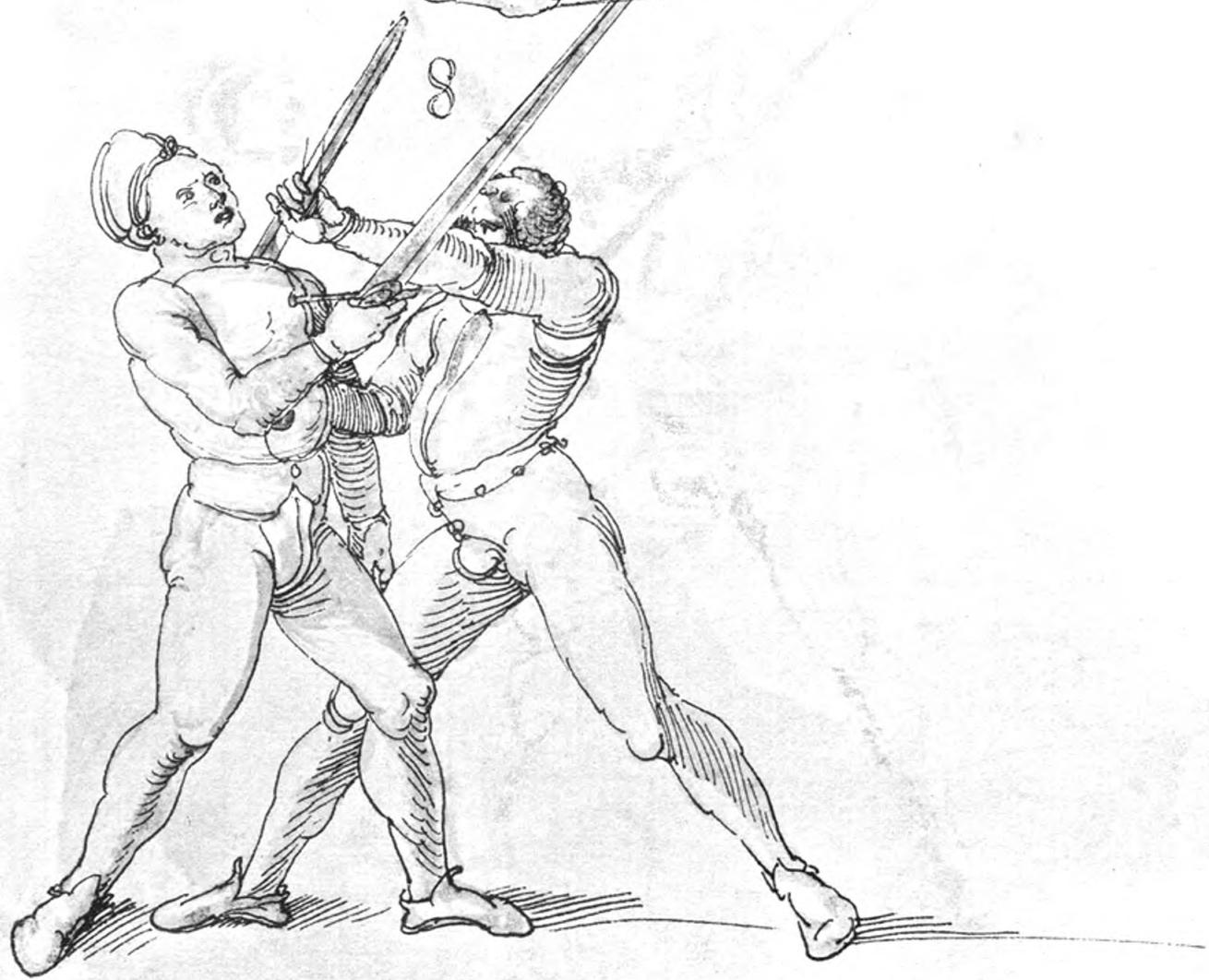
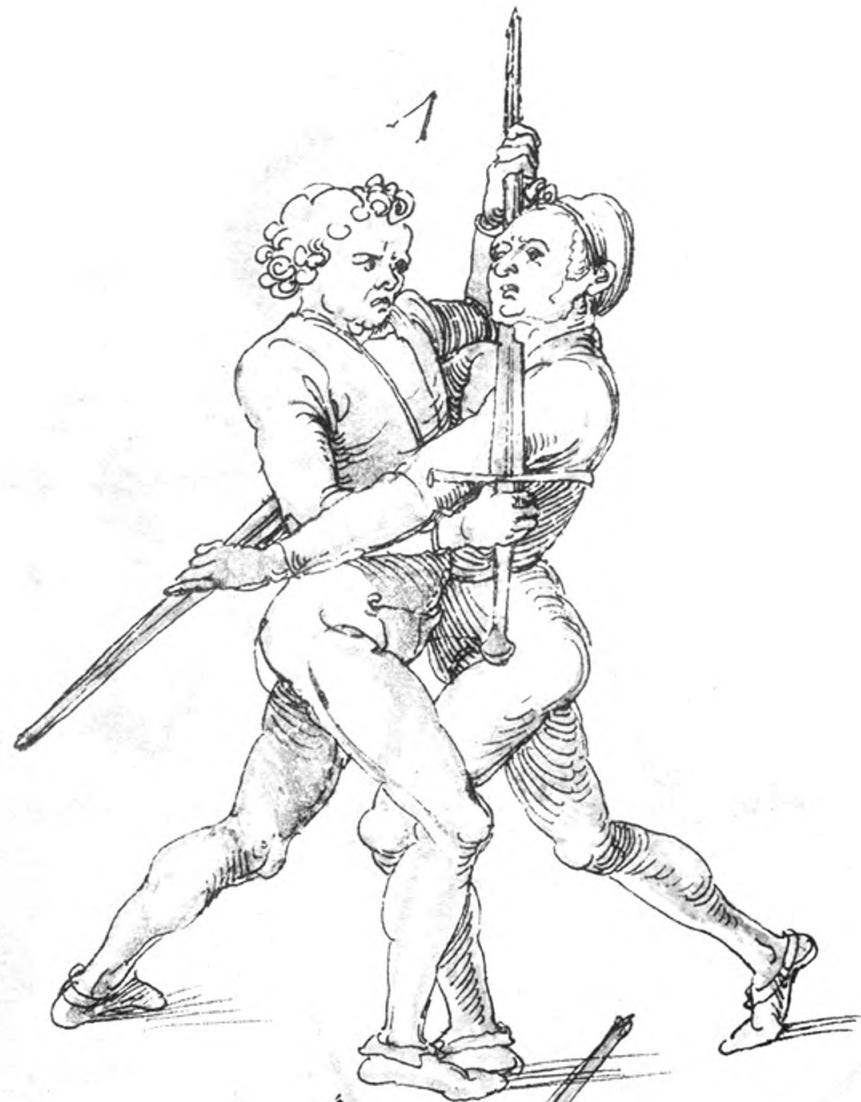
120

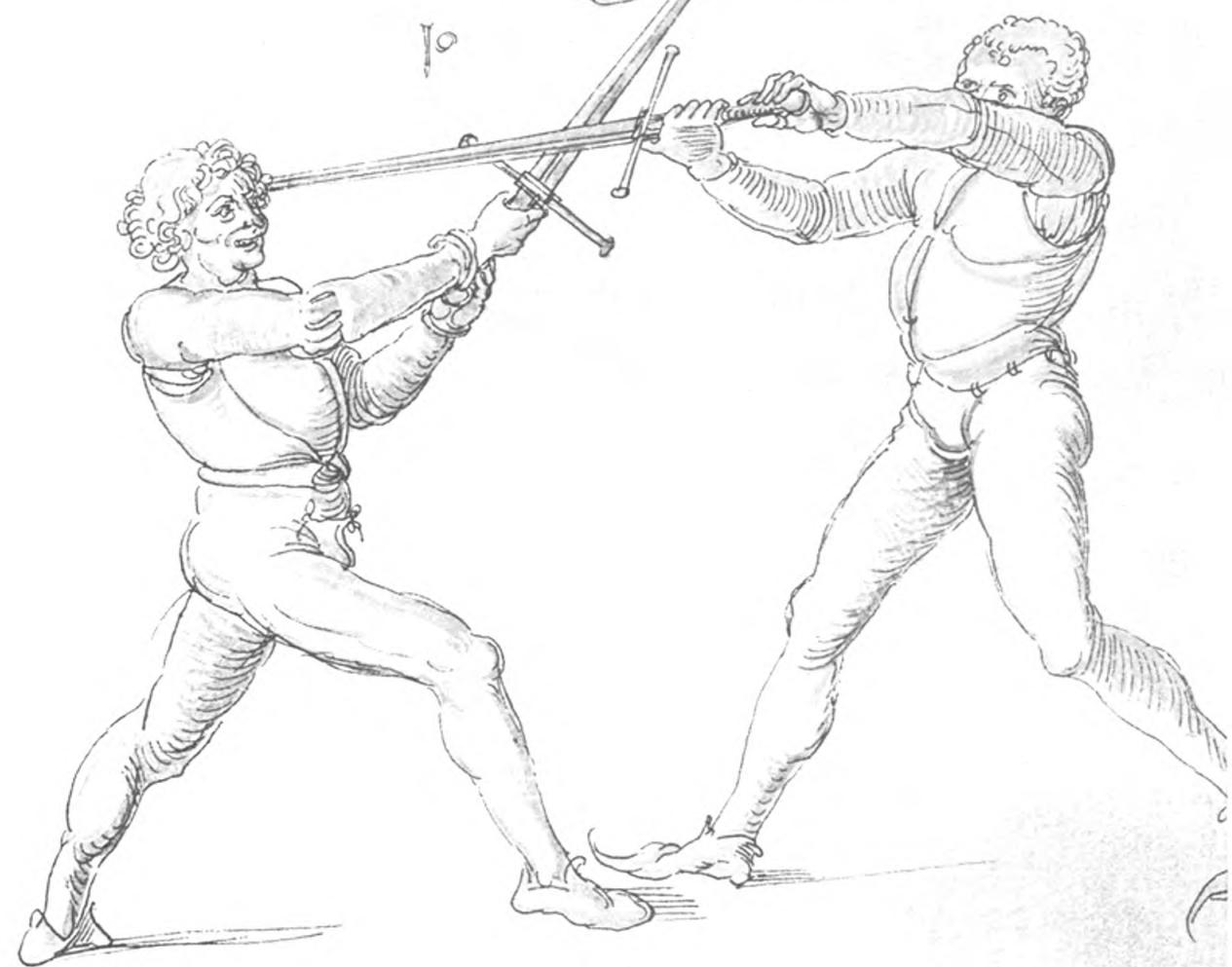
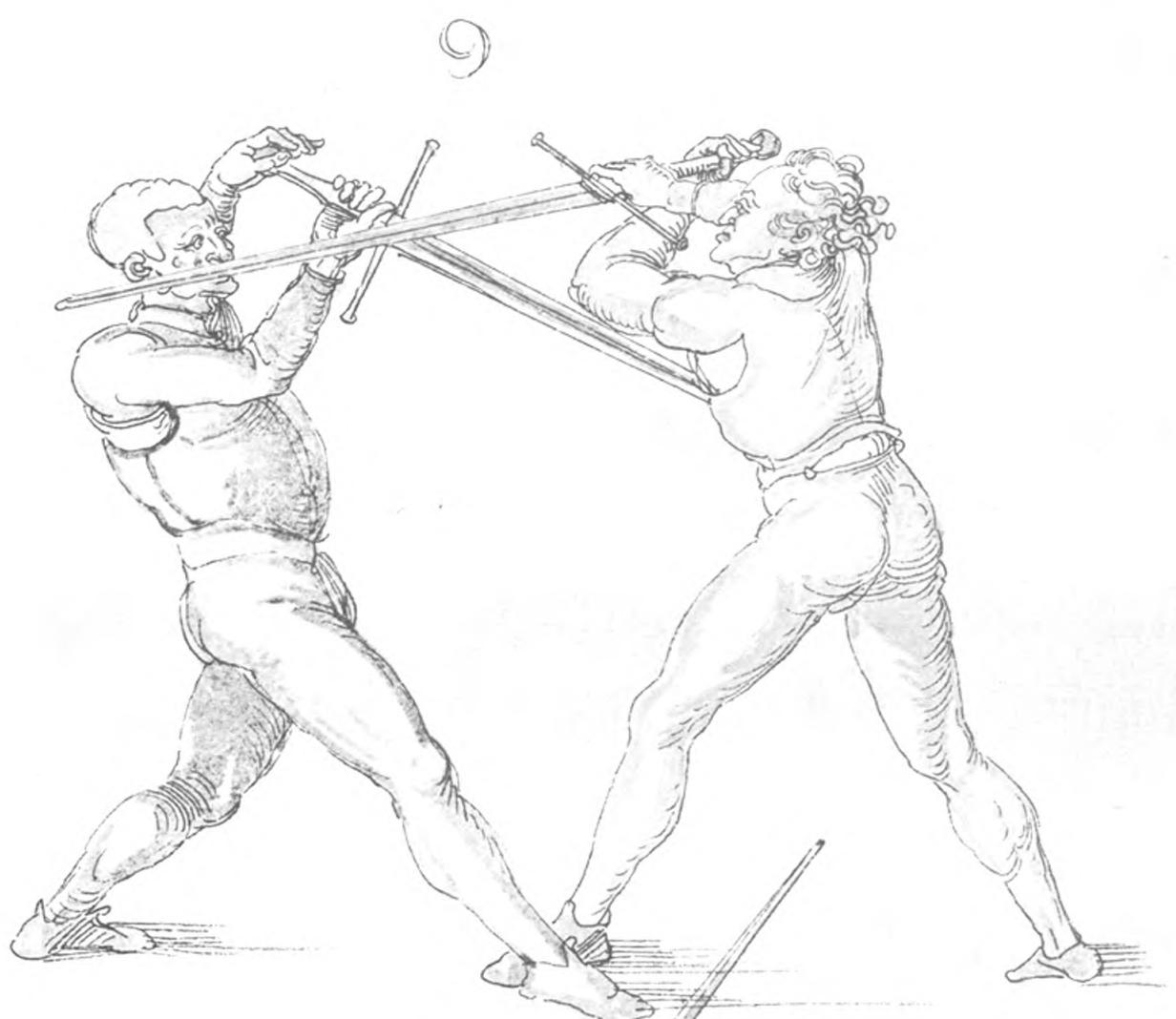
Ih so dich einer also peg dem fuß gefest hat
und halt dich auf und wil dich auf den Kopf
werfen und in den als er in dem frengt
schind knüpft und dich gegen der arme wil
rosen so schwing dich mit knüpf seine
schwingung und schlag im deine linken arm
hindern umb sein linkes pain und fass in mit
der rechten hand oben umb den halo und heb
in den auf und schläuf den den pain hand
in ein ander und lauf umb mit im das er
tunlich ward so wuerft du in an müc und
an schaden des g 3 pf



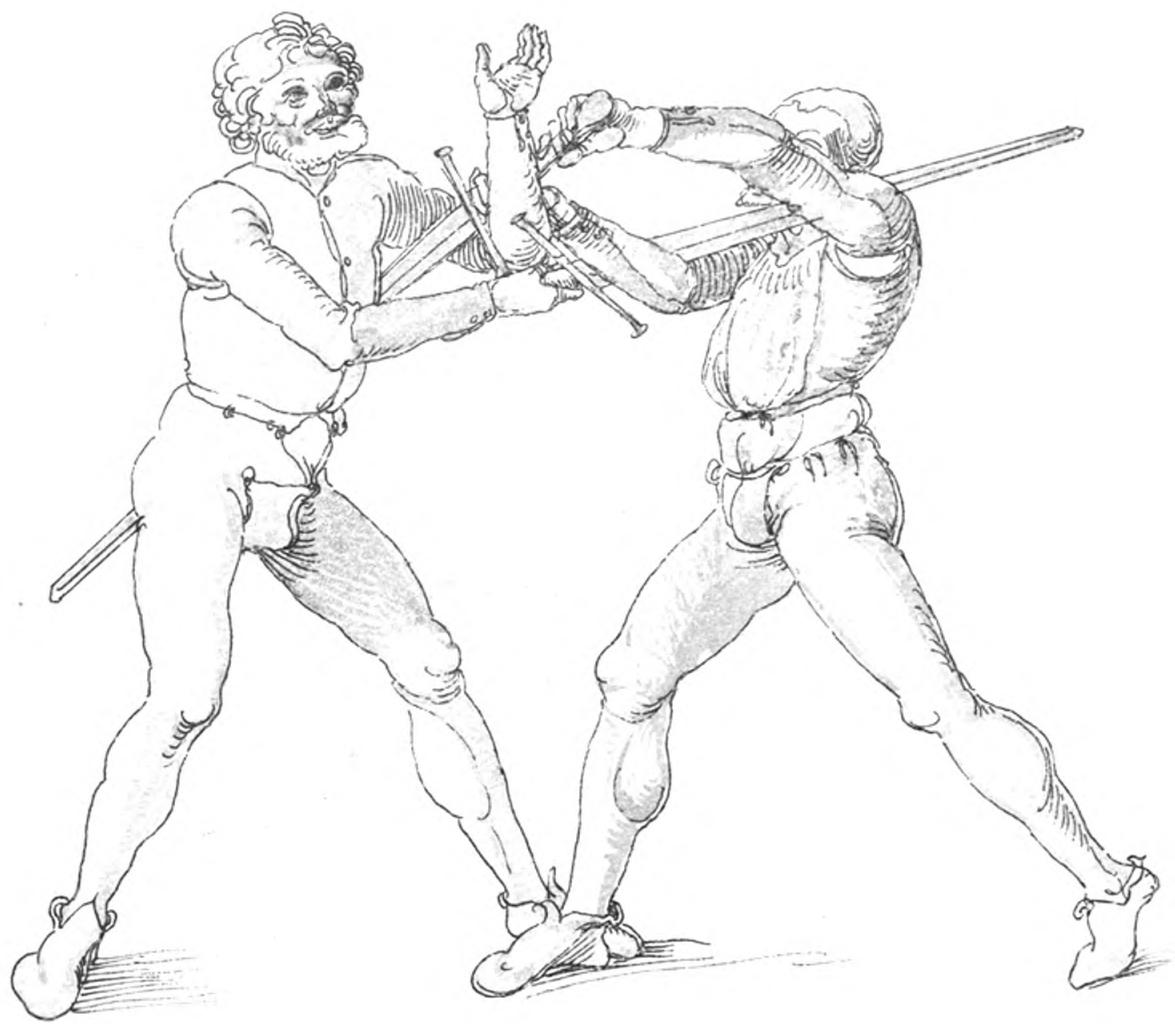




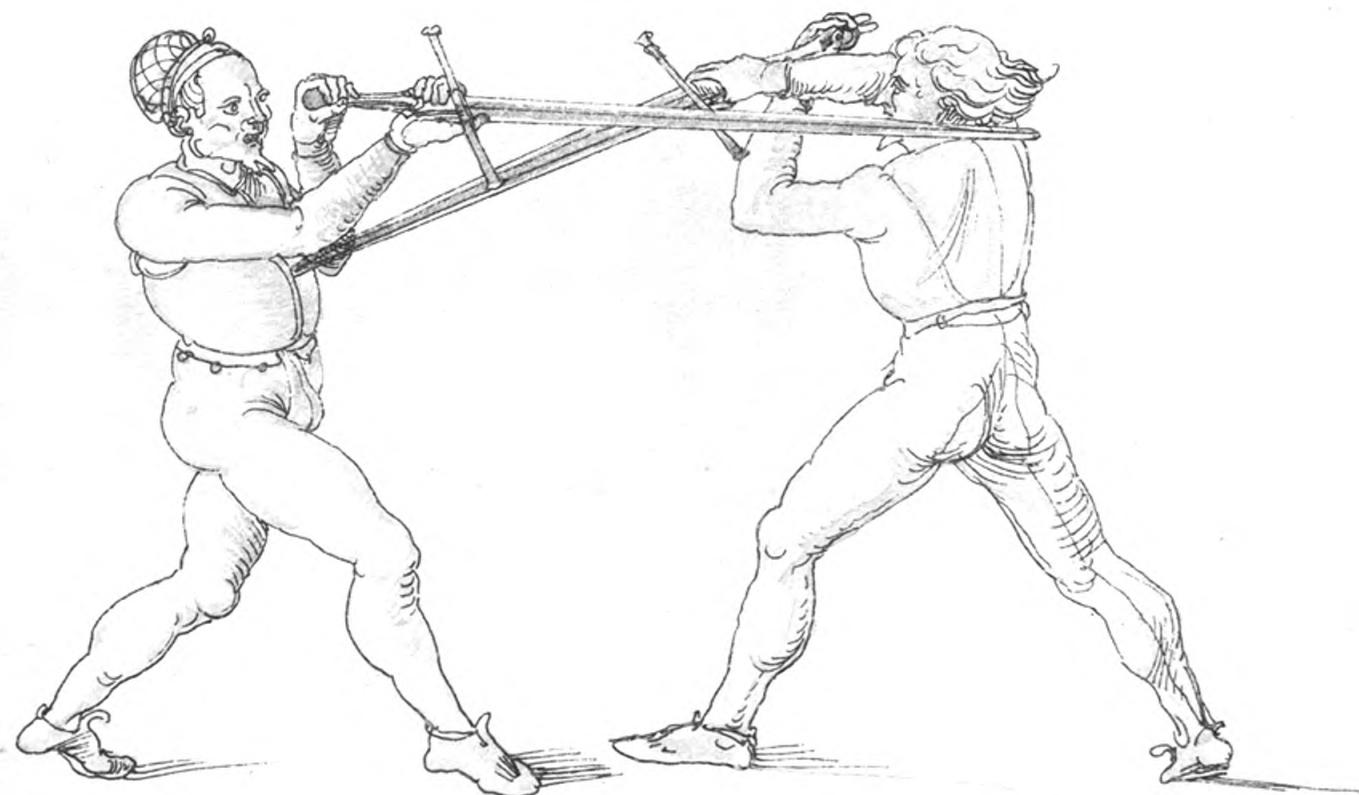


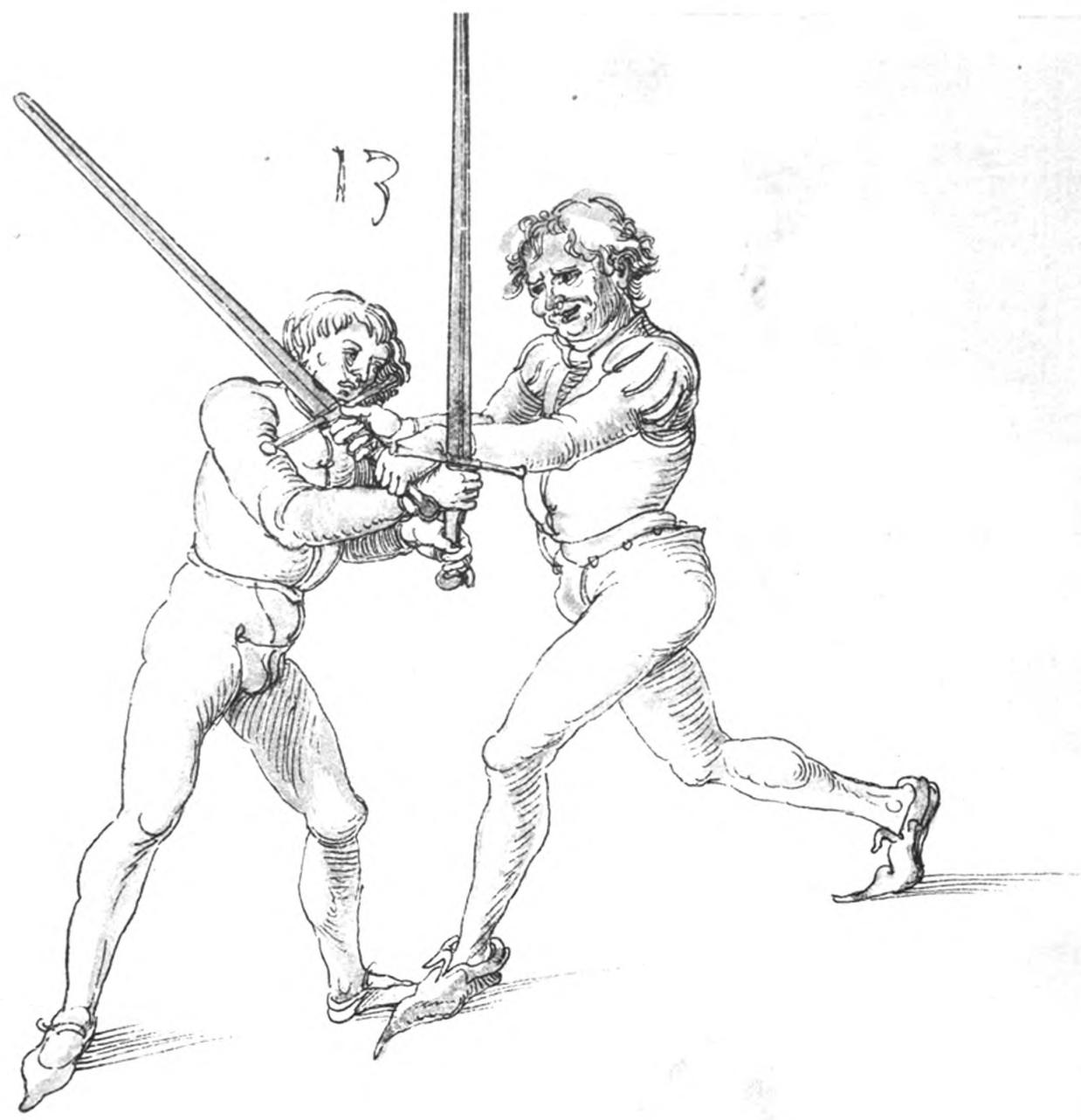


II



12





15



16



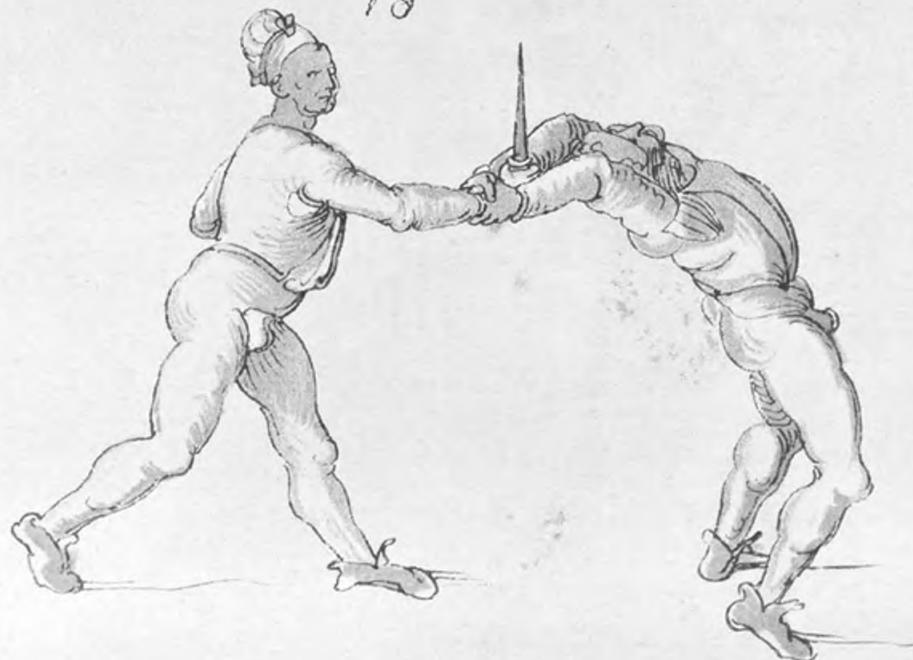
16



17



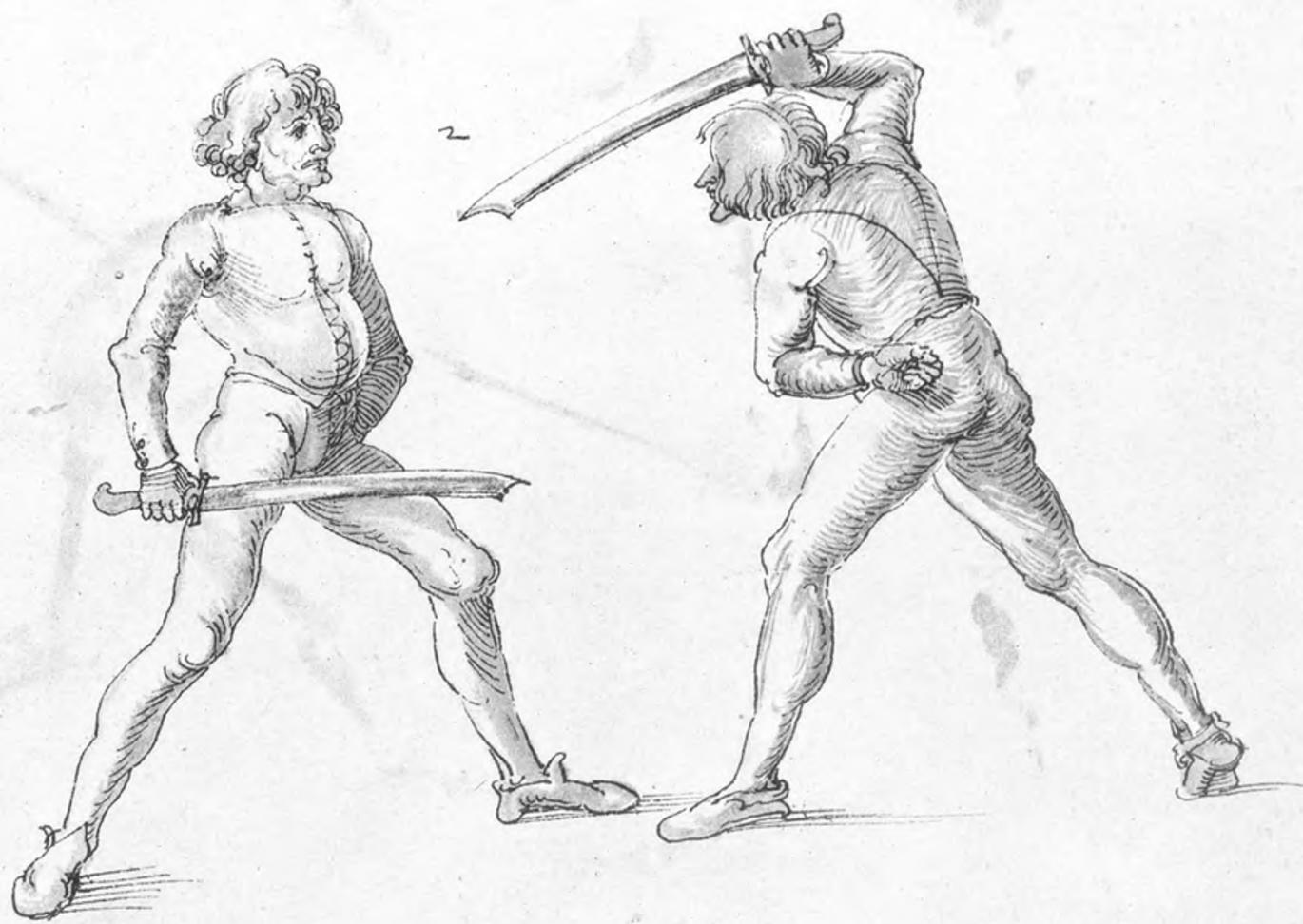
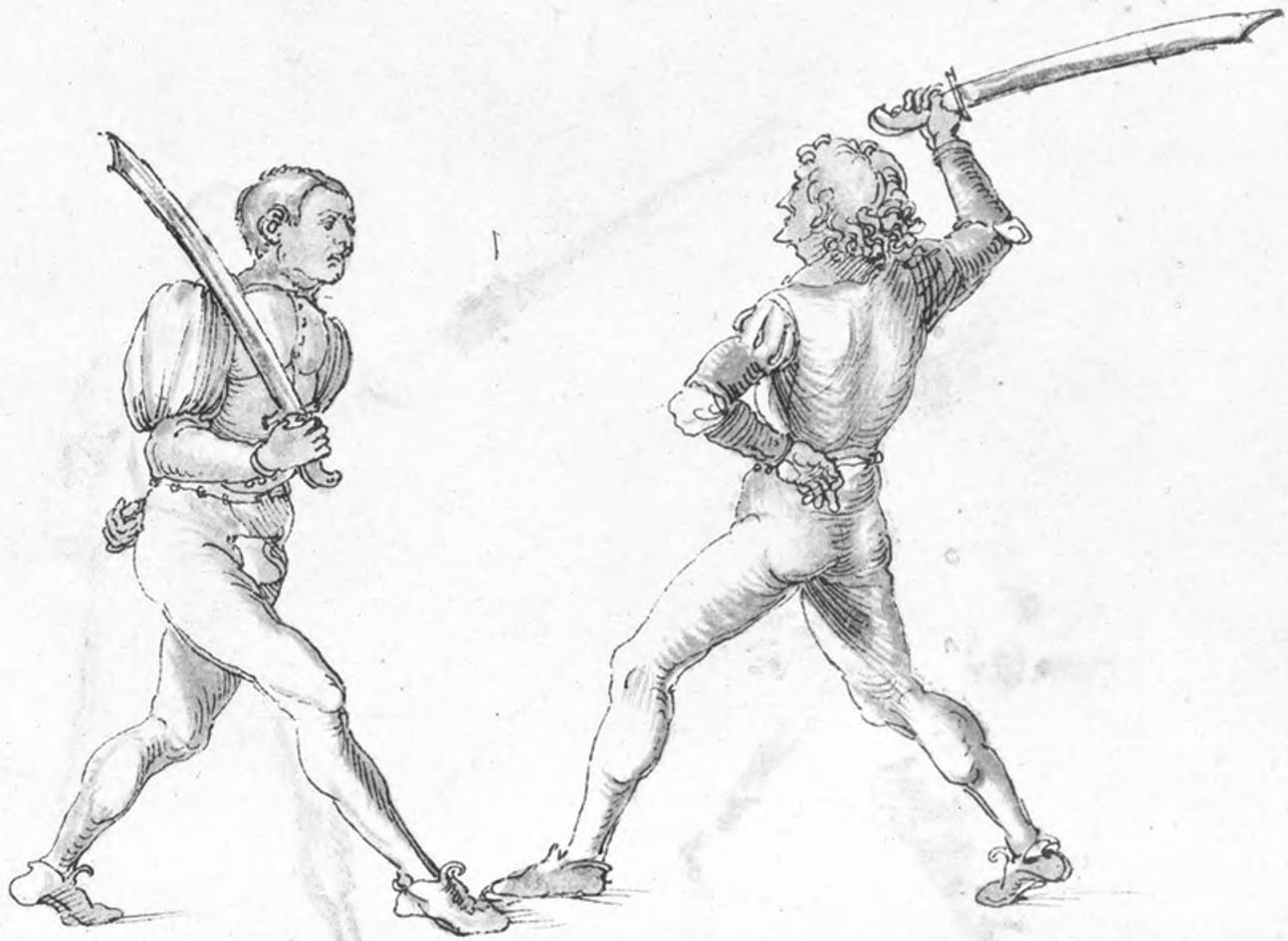
18

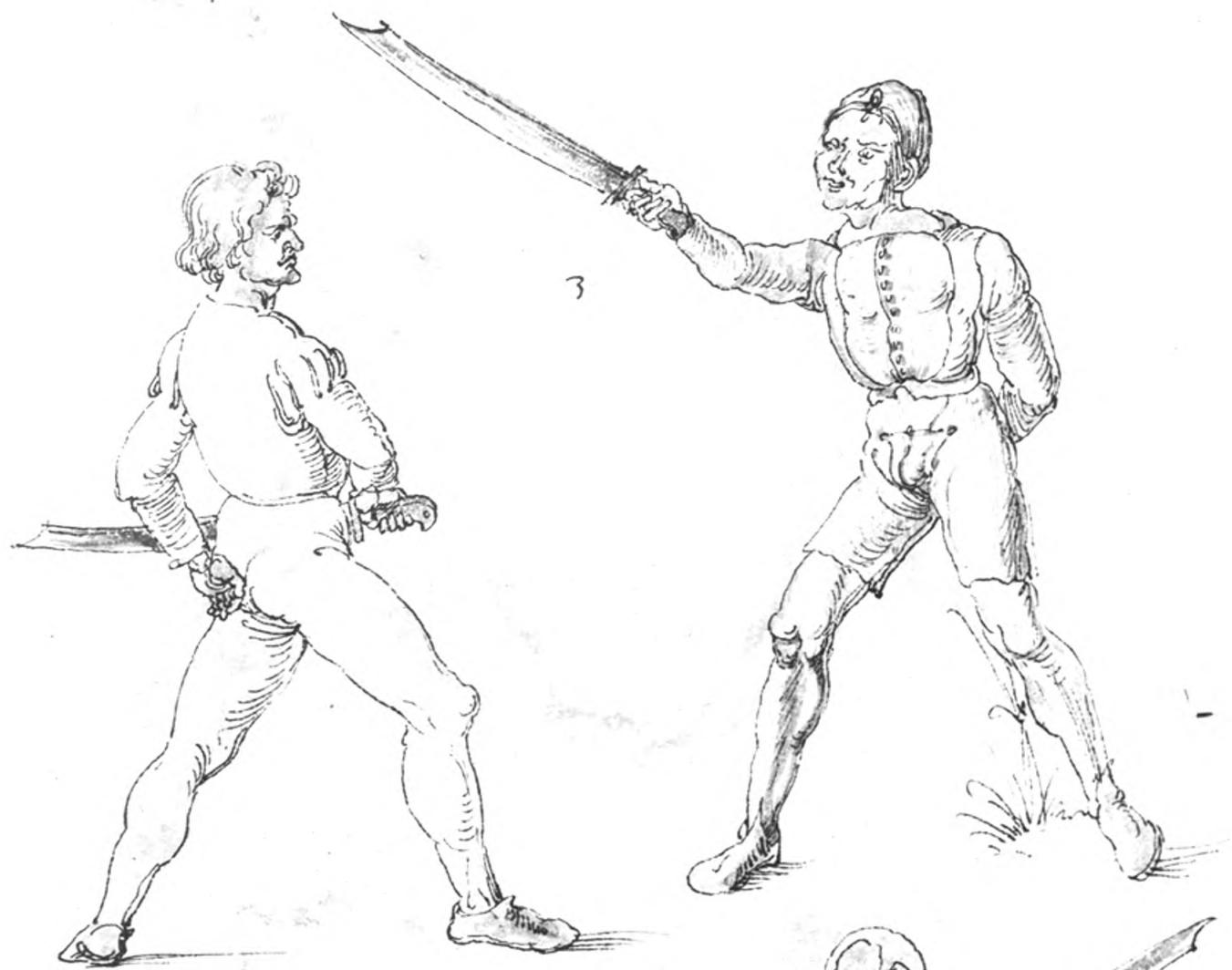


19

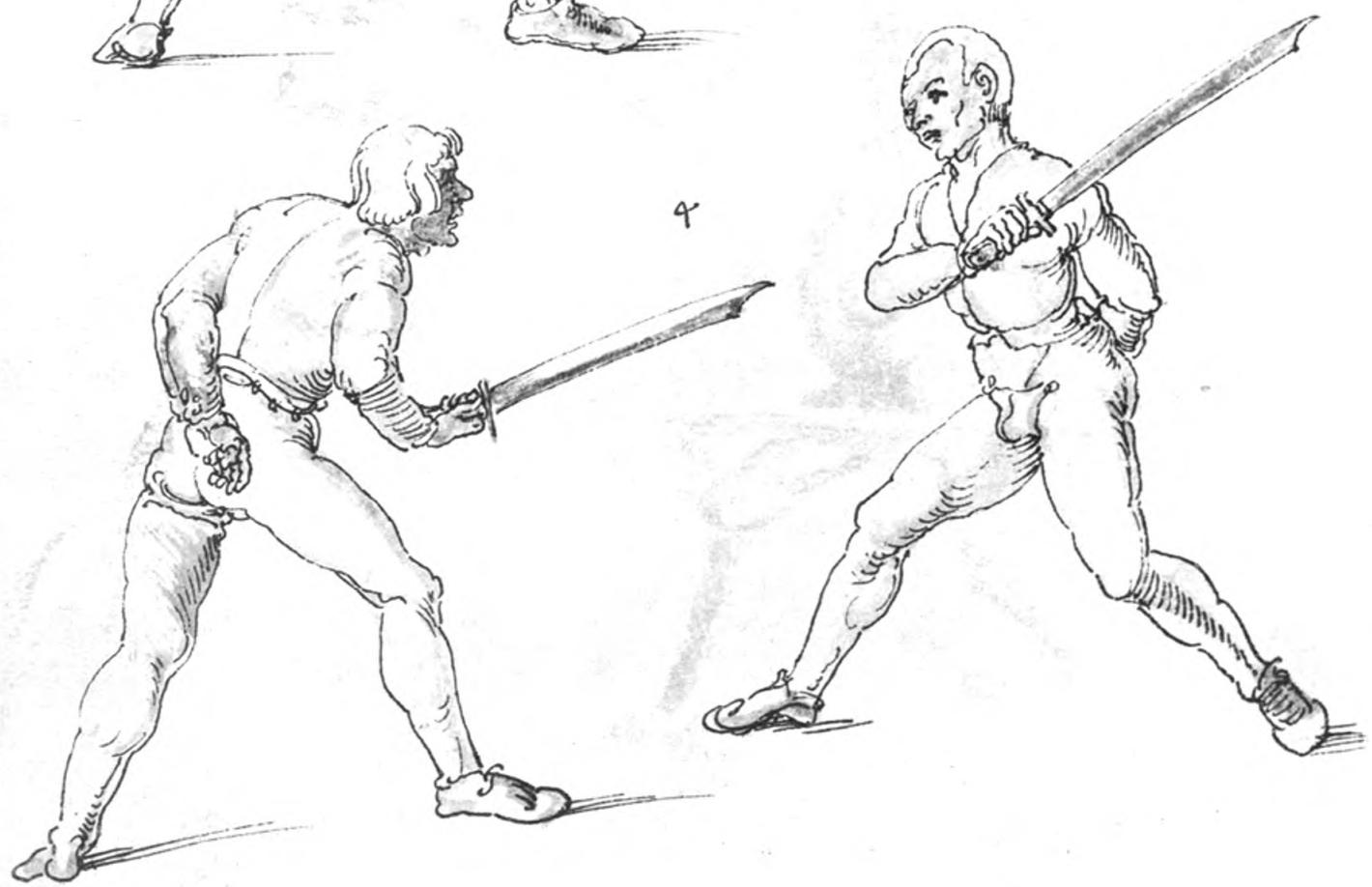




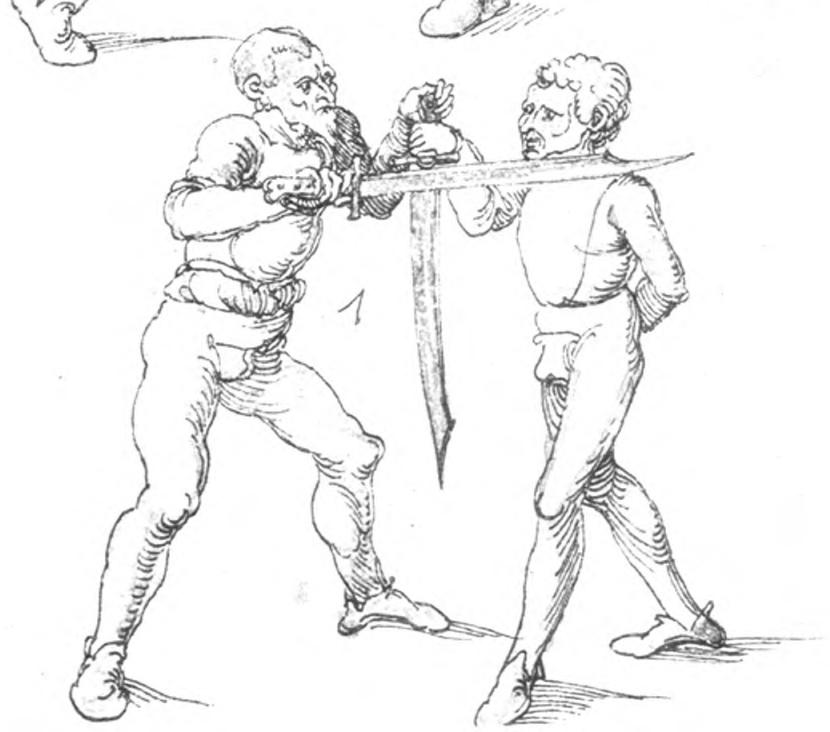
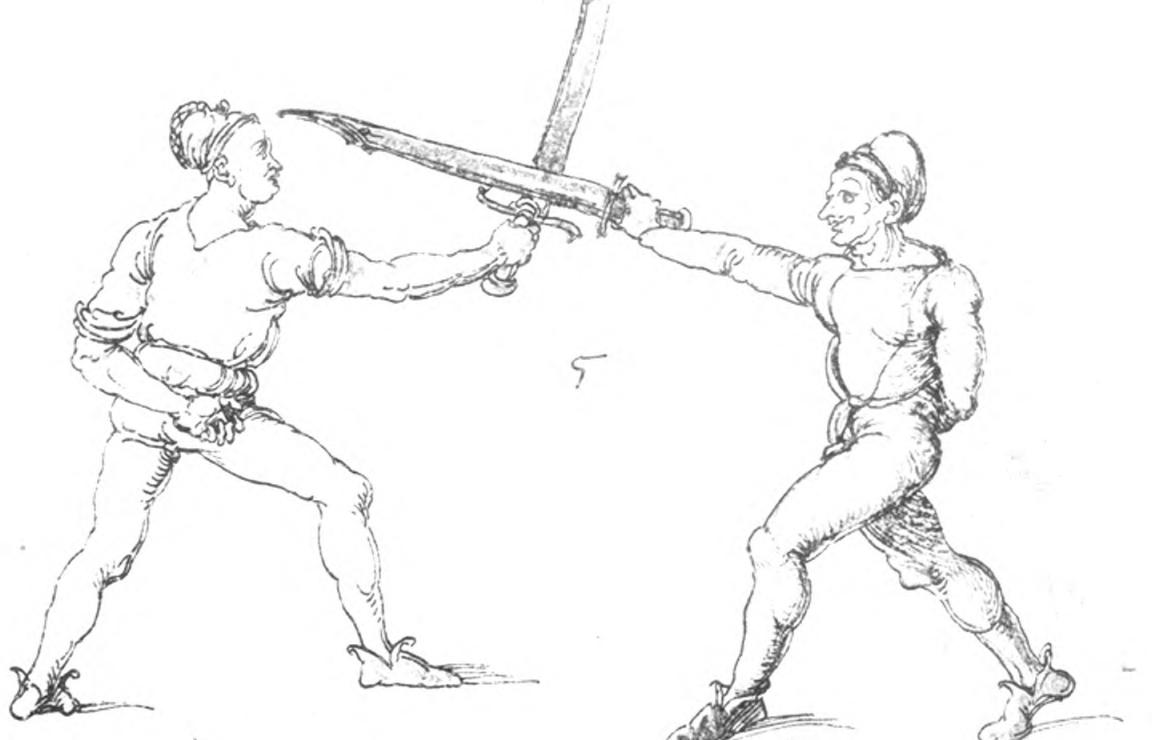


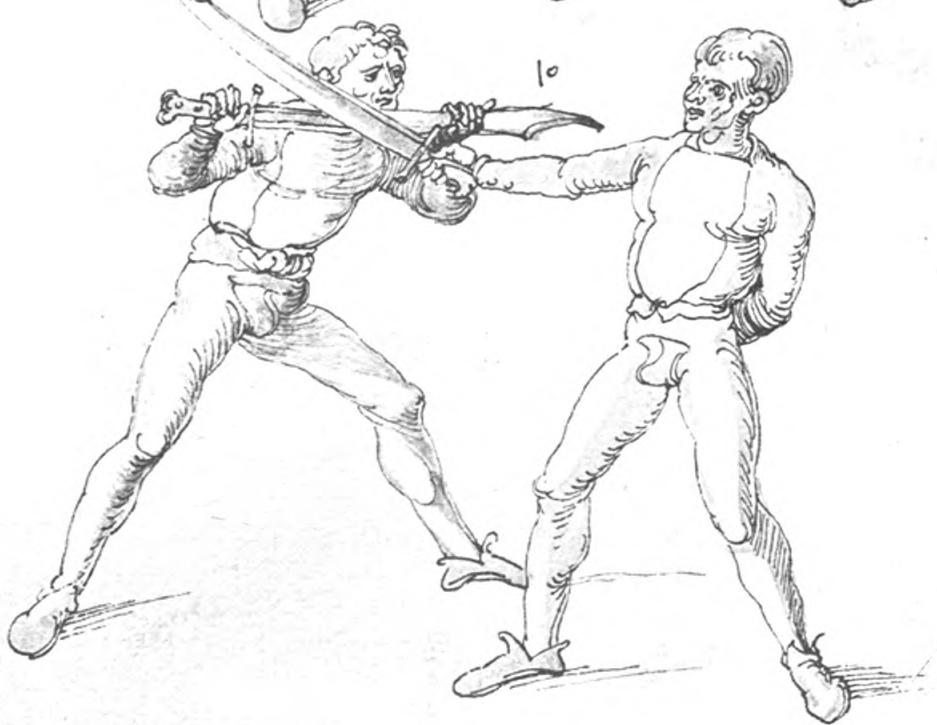


3



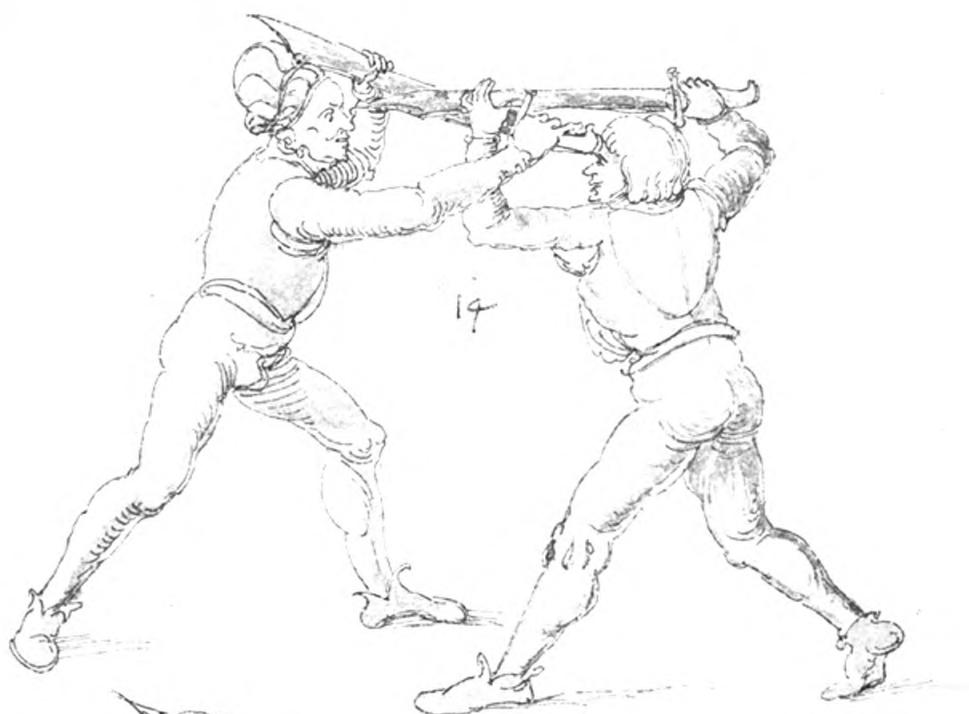
4

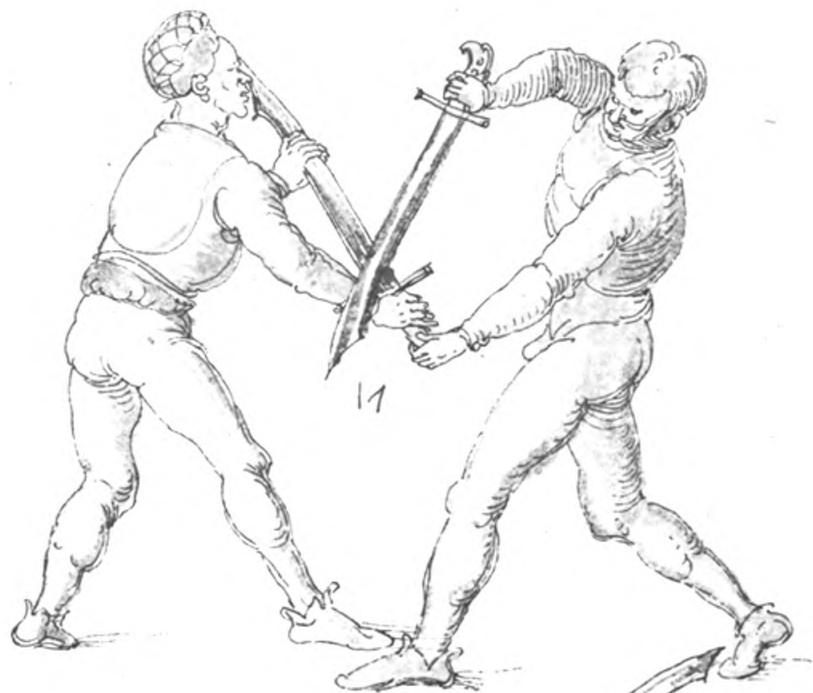


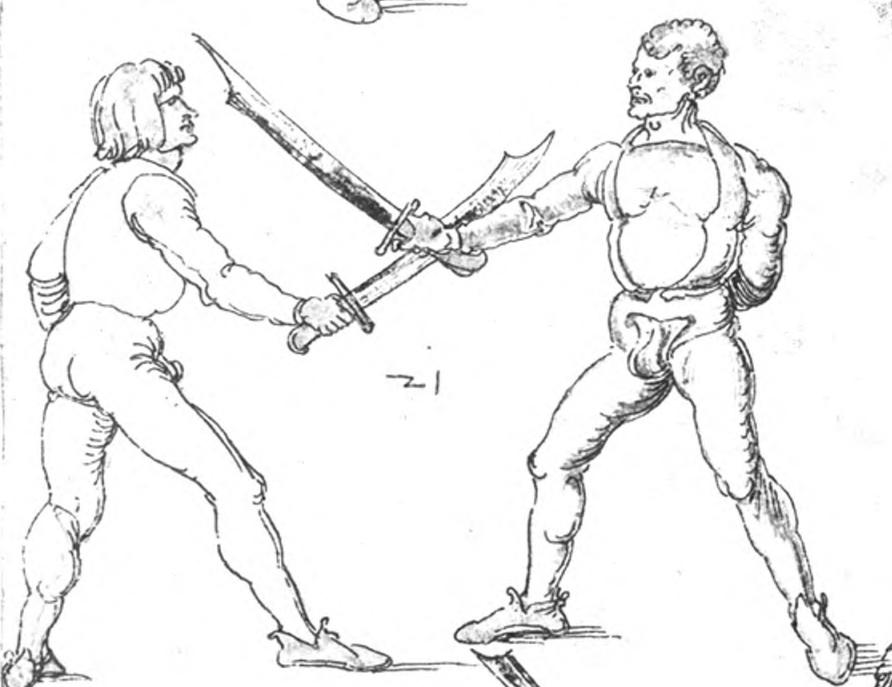
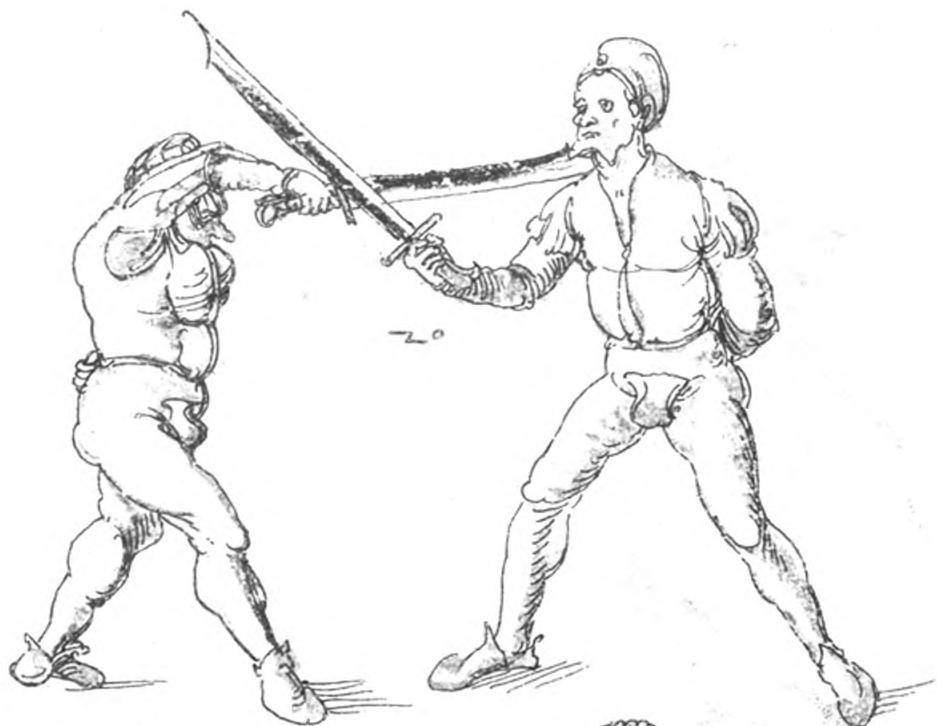




7

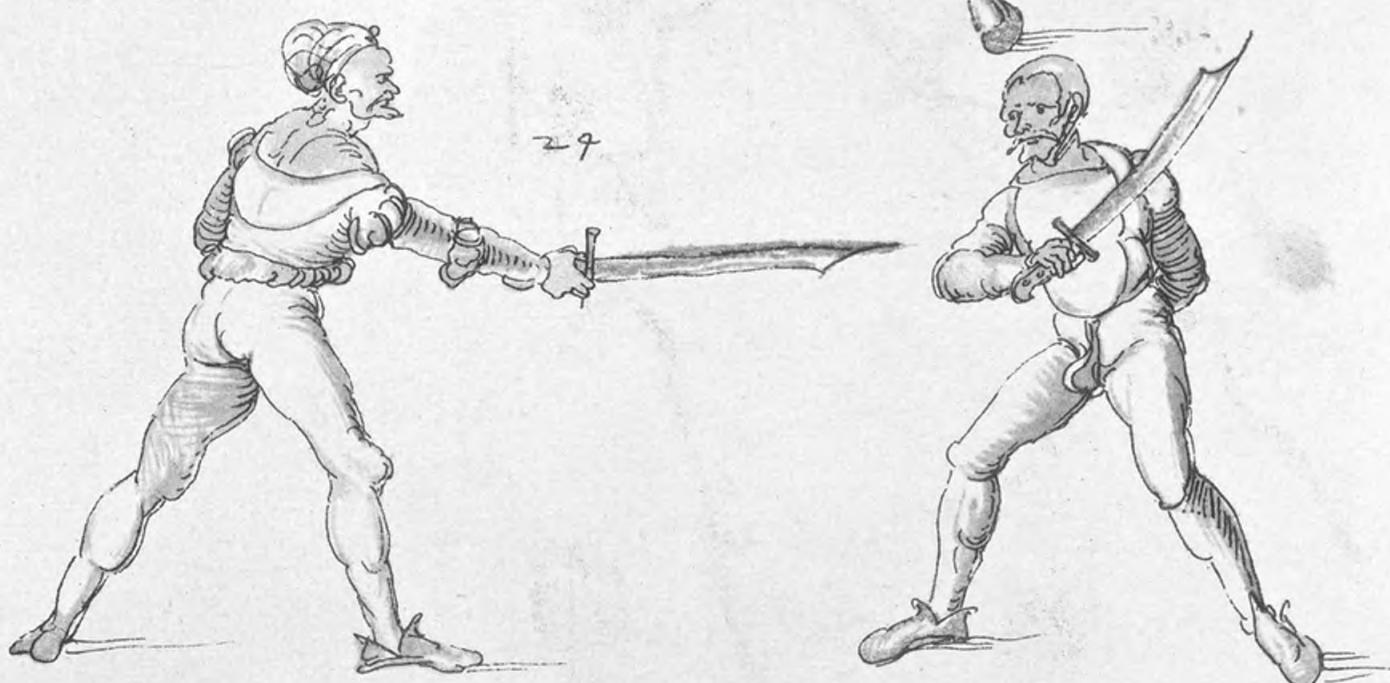




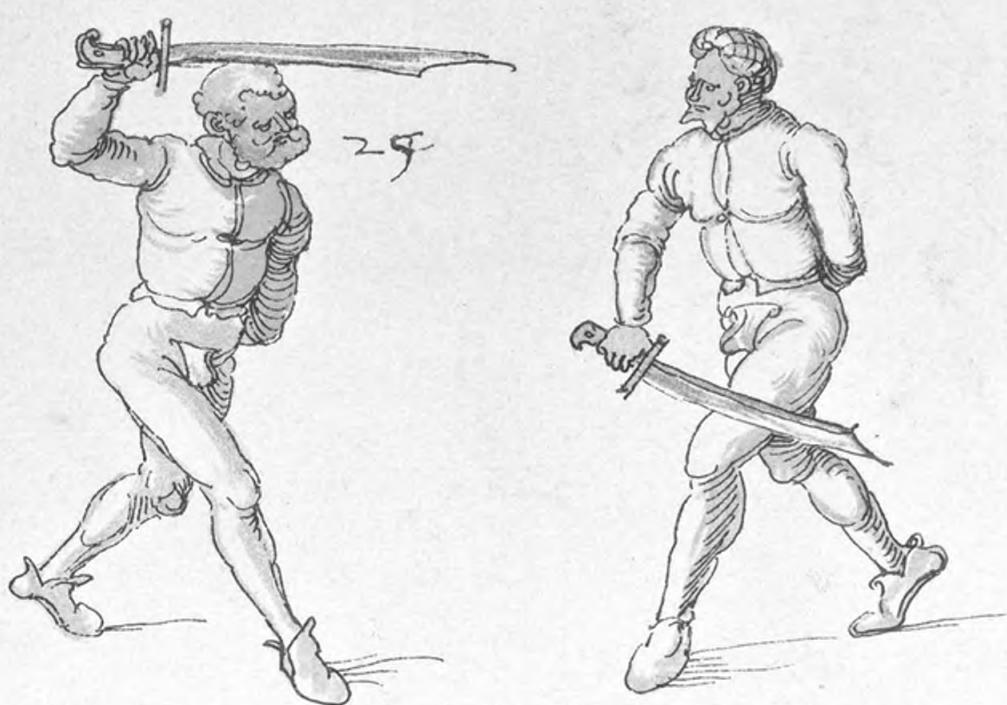




23



24



25



